



EUROPA-PARLAMENTET

2014 - 2019

Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender

2011/0023(COD)

20.4.2015

ÆNDRINGSFORSLAG

606 - 836

Udkast til betænkning
Timothy Kirkhope
(PE549.223v01-00)

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om anvendelse af passagerlisteoplysninger til at forebygge, opdage, efterforske og retsforfølge terrorhandlinger og grov kriminalitet

Forslag til direktiv
(COM(2011)0032) – C7-0039/2011 – 2011/0023(COD))

AM\1058390DA.doc

PE554.744v02-00

DA

Forenet i mangfoldighed

DA

Ændringsforslag 606
Cornelia Ernst

Forslag til direktiv
Artikel 9 – overskrift

Kommissionens forslag

Dataopbevaringsperiode

Ændringsforslag

Anmodninger om PNR-oplysninger

Or. en

Ændringsforslag 607
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – overskrift

Kommissionens forslag

Dataopbevaringsperiode

Ændringsforslag

Lovlighed af anmodningerne om PNR-oplysninger

Or. en

Ændringsforslag 608
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. -1 b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

-1b. En anmodning i henhold til stk. -1 skal forhåndsgodkendes af en domstol, og alle berørte personer skal have adgang til domstolsprøvelse heraf.

Or. en

Ændringsforslag 609
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. -1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

-1a. En anmodning i henhold til stk. 1 er kun gyldig i det omfang, den er strengt nødvendig med henblik på at forebygge, opdage, efterforske og retsforfølge terrorhandlinger og visse former for grov international kriminalitet, jf. artikel 2, litra i), og artikel 4, stk. 2, og den er under alle omstændigheder begrænset til en periode på højst seks måneder.

Or. en

Ændringsforslag 610
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. -1 (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

-1. Medlemsstaterne træffer de nødvendige foranstaltninger for at sikre, at deres PNR-kontorer i henhold til artikel 6 kan anmode luftfartsselskaber om:

a) at videregive ("push") PNR-oplysninger om individuelle passagerer, som kan identificeres ved navn, betalingsoplysninger, adresse og kontaktoplysninger, i forbindelse med en konkret sag vedrørende forebyggelse, opdagelse, efterforskning eller retsforfølgning af terrorhandlinger eller grov international kriminalitet, eller

b) at videregive ("push") PNR-oplysninger om alle passagerer på specifikke flyvninger, hvor en

risikovurdering foretaget af PNR-kontoret i henhold til artikel 4a har påvist en høj konkret risiko for, at personer, der har forbindelse til en konkret sag vedrørende forebyggelse, opdagelse, efterforskning eller retsforfølgning af terrorhandlinger eller grov international kriminalitet, rejser på disse flyvninger.

Or. en

Ændringsforslag 611
Sophia in 't Veld, Fredrick Federley

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, *opbevares i en database hos PNR-kontoret i 30 dage efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.*

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, *maskeres, så snart den registrerede er kommet ind på den pågældende medlemsstats område.*

Or. en

Ændringsforslag 612
Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Arnaud Danjean, Tomáš Zdechovský, Mariya Gabriel, Anna Maria Corazza Bildt, Monica Macovei, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-

oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **30 dage** efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.

oplysninger, som luftfartsselskaberne **og erhvervsdrivende, der ikke er luftfartsselskaber**, videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **seks måneder** efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.

Or. en

Ændringsforslag 613

Birgit Sippel, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Péter Niedermüller, Tanja Fajon

Forslag til direktiv Artikel 9 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **30 dage** efter **videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.**

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne **i henhold til artikel 4, stk. 1, litra b) og c)**, videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **to dage** efter den første **videregivelse til passageroplysningsenheden.**

Or. en

Ændringsforslag 614

Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv Artikel 9 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en

passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **30 dage** efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.

passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **syv dage** efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.

Or. it

Ændringsforslag 615 **Kashetu Kyenge**

Forslag til direktiv **Artikel 9 – stk. 1**

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **30 dage** efter videregivelsen ***til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.***

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **syv dage** efter videregivelsen.

Or. en

Ændringsforslag 616 **Cornelia Ernst**

Forslag til direktiv **Artikel 9 – stk. 1**

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **30 dage** efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **10 dage** efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område

den internationale flyvning har landing eller afgang.

den internationale flyvning har landing eller afgang.

Or. en

Ændringsforslag 617
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i 30 dage efter **videregivelsen til** den første **medlemsstats** passageroplysningsenhed, **på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.**

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i 30 dage efter den første **videregivelse til en** passageroplysningsenhed.

Or. en

Ændringsforslag 618
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **30 dage** efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i **syv dage** efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.

Or. en

Ændringsforslag 619

Ana Gomes, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Juan Fernando López Aguilar, Anna Hedh, Emilian Pavel, Tanja Fajon

Forslag til direktiv

Artikel 9 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i 30 dage efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne **og andre ikkeerhvervs-mæssige luftfartøjsoperatører** videregiver til en passageroplysningsenhed, opbevares i en database hos PNR-kontoret i 30 dage efter videregivelsen til den første medlemsstats passageroplysningsenhed, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.

Or. en

Ændringsforslag 620

Cornelia Ernst

Forslag til direktiv

Artikel 9 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1a. Medlemsstaterne træffer de nødvendige foranstaltninger for at sikre, at deres PNR-kontorer i henhold til artikel 6 kun kan anmode luftfartsselskaber om:

a) at videregive ("push") PNR-oplysninger om individuelle passagerer i forbindelse med en konkret sag vedrørende forebyggelse, opdagelse, efterforskning eller retsforfølgning af terrorhandlinger eller grov international kriminalitet, eller

b) at videregive ("push") PNR-

oplysninger om alle passagerer på specifikke, på forhånd udvalgte flyvninger, hvor PNR-kontorets vurdering har påvist en høj konkret risiko for, at personer, der har forbindelse til en konkret sag vedrørende forebyggelse, opdagelse, efterforskning eller retsforfølgning af terrorhandlinger eller grov international kriminalitet, rejser på disse flyvninger.

Or. en

Ændringsforslag 621
Sophia in 't Veld, Fredrick Federley

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1a. Kommissionen sikrer, at PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne har sendt til passageroplysningsenheden, maskeres, så snart den registrerede er kommet ind i eller har forladt den første medlemsstat, på hvis område den internationale flyvning har landing eller afgang.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 622
Cornelia Ernst

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 1 b (nyt)

1b. Alle berørte fysiske personer skal have adgang til domstolsprøvelse af anmodninger i henhold til stk. 1.

Or. en

**Ændringsforslag 623
Cornelia Ernst**

**Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1**

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de **30** dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, **gemmes** oplysningerne i **yderligere fem år hos PNR-kontoret. I det tidsrum** maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse **anonymiserede** PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger **og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d).** Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og **hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og** som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de **10** dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, **slettes** oplysningerne, **medmindre de er strengt nødvendige med henblik på at forebygge, opdage, efterforske og retsforfølge terrorhandlinger og visse former for grov international kriminalitet, jf. artikel 2, litra i), og artikel 4, stk. 2. Alle PNR-oplysninger skal under alle omstændigheder slettes senest to år efter den første videregivelse af oplysningerne til et PNR-kontor. Denne forpligtelse gælder ikke tilfælde, hvor der er videregivet konkrete PNR-oplysninger til en kompetent myndighed, og de anvendes i forbindelse med konkrete strafferetlige efterforskninger eller retsforfølgninger, idet de kompetente myndigheders opbevaring af sådanne oplysninger da reguleres i medlemsstatens nationale ret.**

Så længe oplysningerne opbevares, maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse **maskerede** PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-

kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger. Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

Or. en

Ændringsforslag 624
Sophia in 't Veld, Fredrick Federley

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de 30 dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere fem år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse anonymiserede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en

Ændringsforslag

2. Når PNR-oplysningerne er blevet maskeret af PNR-kontoret, gemmes oplysningerne i yderligere 30 dage hos PNR-kontoret, hvorefter de slettes permanent. De maskerede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder.

*konkret efterforskning eller
retsfølgning.*

Or. en

Ændringsforslag 625
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de **30** dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **fem** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum **maskeres** alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. **Disse anonymiserede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsfølgning.**

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de **syv** dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **to** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum **anonymiseres** alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en **alvorlig**, konkret og **umiddelbar** trussel eller en konkret **strafferetlig** efterforskning.

Or. it

Ændringsforslag 626
Birgit Sippel, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Péter Niedermüller, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de **30** dage fra **videregivelsen** af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **fem** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum **maskeres** alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. **Disse anonymiserede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier** i henhold til **artikel 4, stk. 2, litra d)**. **Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.**

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de **to** dage fra **den første videregivelse** af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **et** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum **depersonaliseres** alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, **ved maskering** i henhold til **artikel 9a (ny)**.

Or. en

Ændringsforslag 627
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de **30** dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **fem** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum **maskeres** alle

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de **syv** dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **to** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum **depersonaliseres**

dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. **Disse anonymiserede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier** i henhold til **artikel 4, stk. 2, litra d)**. **Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.**

alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, **ved maskering** i henhold til **artikel 9a (ny)**.

Or. en

Ændringsforslag 628

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Esteban González Pons, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Arnaud Danjean, Kinga Gál, Tomáš Zdechovský, Barbara Matera, Mariya Gabriel, Artis Pabriks, Anna Maria Corazza Bildt, Monica Macovei, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv

Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de **30 dage** fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **fem** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse **anonymiserede** PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de **seks måneder** fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **syv** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse **maskerede** PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-

PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

Or. en

Ændringsforslag 629 **Brice Hortefeux, Nadine Morano**

Forslag til direktiv **Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1**

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de **30 dage** fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **fem** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse **anonymiserede** PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de **seks måneder** fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere **syv** år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse **maskerede** PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles **et begrænset antal bemyndigede og individuelt udpegede personer** med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig

reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

Or. fr

Ændringsforslag 630 **Sylvie Guillaume**

Forslag til direktiv **Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1**

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de 30 dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere fem år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse anonymiserede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og *reel* trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de 30 dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere fem år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse anonymiserede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret, *reel* og *overhængende* trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

Or. fr

Ændringsforslag 631
Kashetu Kyenge

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de **30** dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret, *jf. stk. 1*, gemmes oplysningerne i yderligere fem år hos PNR-kontoret. I det tidsrum *maskeres* alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. *Disse anonymiserede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.*

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de **syv** dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til PNR-kontoret gemmes oplysningerne i yderligere fem år hos PNR-kontoret. I det tidsrum *depersonaliseres* alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, *ved maskering* i henhold til *artikel 9a*.

Or. en

Ændringsforslag 632
Ana Gomes

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de 30 dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de 30 dage fra videregivelsen af PNR-oplysningerne til

PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere fem år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse anonymiserede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere fem år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse anonymiserede (**maskerede**) PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

Or. en

Ændringsforslag 633 Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag

2. Ved udløbet af de 30 dage fra **videregivelsen** af PNR-oplysningerne til **PNR-kontoret, jf. stk. 1, gemmes oplysningerne i yderligere fem år hos PNR-kontoret. I det tidsrum maskeres alle dataelementer, der kan tjene til identifikationen af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse anonymiserede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af**

Ændringsforslag

2. Ved udløbet af de 30 dage fra **den første videregivelse** af PNR-oplysningerne til **et PNR-kontor slettes oplysningerne. Denne forpligtelse gælder ikke tilfælde, hvor der er videregivet konkrete PNR-oplysninger til en kompetent myndighed, og de anvendes i forbindelse med konkrete strafferetlige efterforskninger eller retsforfølgninger, idet de kompetente myndigheders opbevaring af sådanne oplysninger da reguleres i medlemsstatens**

PNR-oplysninger og fastlægge vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d). Tilladelse til at få adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

nationale ret.

Or. en

Ændringsforslag 634

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Heinz K. Becker, Barbara Matera, Frank Engel, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv

Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Tilladelse til fornyet identifikation af maskerede PNR-oplysninger og til adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af den databeskyttelsesansvarlige, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra b), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko i forbindelse med terrorhandlinger eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning vedrørende en forbrydelse, som er nævnt i artikel 2, stk. 1, eller forebyggelse af en umiddelbar og alvorlig trussel mod den offentlige sikkerhed.

Ændringsforslag 635
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

I forbindelse med denne forordning er det følgende dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og som bør filtreres fra og maskeres:

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 636
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

I hele perioden maskeres alle dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører. Disse maskerede PNR-oplysninger må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger. Tilladelse til adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles af PNR-kontorets leder, og tilladelsen kan kun meddeles med henblik på artikel 4, stk. 2, litra c), og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er

nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

Or. en

Ændringsforslag 637
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Med henblik på dette direktiv er det følgende dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og som bør filtreres fra og maskeres:

udgår

- navn(e), herunder andre passagerers navne i PNR-oplysningerne og antal rejsende, der rejser sammen, i PNR-oplysningerne*
- adresse og kontaktoplysninger*
- generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og*
- alle indsamlede forhåndsoplysninger om passagerer (API-oplysninger).*

Or. en

Ændringsforslag 638
Birgit Sippel, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Med henblik på dette direktiv er det følgende dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og som bør filtreres fra og maskeres:

udgår

- **navn(e), herunder andre passagerers navne i PNR-oplysningerne og antal rejsende, der rejser sammen, i PNR-oplysningerne**
- **adresse og kontaktoplysninger**
- **generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og**
- **alle indsamlede forhåndsoplysninger om passagerer (API-oplysninger).**

Or. en

Begrundelse

Listen over dataelementer, der skal depersonaliseres, bør flyttes til artikel 9a (ny) (Depersonalisering af oplysninger).

Ændringsforslag 639

Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv

Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – indledning

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Med henblik på dette direktiv er det følgende dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og som bør filtreres fra og **maskeres**:

Med henblik på dette direktiv er det følgende dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og som bør filtreres fra og **anonymiseres**:

Or. it

Ændringsforslag 640
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 1

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

*– navn(e), herunder andre passagerers
navne i PNR-oplysningerne og antal
rejsende, der rejser sammen, i PNR-
oplysningerne* **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 641
Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 1

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

*– navn(e), herunder andre passagerers
navne i PNR-oplysningerne og antal
rejsende, der rejser sammen, i PNR-
oplysningerne* **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 642
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 2

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

– adresse og kontaktoplysninger **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 643
Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 2

Kommissionens forslag
– adresse og kontaktoplysninger

Ændringsforslag
udgår

Or. en

Ændringsforslag 644
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 2

Kommissionens forslag
– adresse og kontaktoplysninger

Ændringsforslag
– kontaktoplysninger og adresse, herunder faktureringsadresse

Or. en

Ændringsforslag 645
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 2

Kommissionens forslag
– adresse og kontaktoplysninger

Ændringsforslag
– adresse og kontaktoplysninger, herunder e-mailadresse, kreditkortnummer og faktureringsadresse, "frequent flyer"-kort og den IP-adresse, som adgangen er sket fra

Or. it

Ændringsforslag 646
Cornelia Ernst

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 2 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

**- alle former for betalingsoplysninger,
herunder faktureringsadresse**

Or. en

Ændringsforslag 647
Emil Radev

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 2 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

**- alle former for betalingsoplysninger,
herunder faktureringsadresse**

Or. en

Ændringsforslag 648
Emil Radev

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 2 b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

- "frequent flyer"-oplysninger

Or. en

Ændringsforslag 649
Sylvie Guillaume

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 3

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

– generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og **udgår**

Or. fr

Ændringsforslag 650
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 3

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

– generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 651
Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 3

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

– generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 652
Cornelia Ernst

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 3

Kommissionens forslag

– generelle bemærkninger, *for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører*, og

Ændringsforslag

– generelle bemærkninger og

Or. en

Ændringsforslag 653
Emil Radev

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 3

Kommissionens forslag

– generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og

Ændringsforslag

– generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, *eller andre personer*, og

Or. en

Ændringsforslag 654
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 3 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

- "frequent flyer"-oplysninger

Or. en

Ændringsforslag 655
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 4

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

– alle indsamlede forhåndsoplysninger om passagerer (API-oplysninger). **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 656
Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 4

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

– alle indsamlede forhåndsoplysninger om passagerer (API-oplysninger). **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 657
Emil Radev

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 2 – afsnit 2 – led 4 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

- oversigt over alle ændringer af ovenstående PNR-oplysninger.

Or. en

Ændringsforslag 658
Cornelia Ernst

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysningerne slettes efter udløbet af det i stk. 2 omhandlede tidsrum. Denne forpligtelse gælder ikke tilfælde, hvor der er videregivet konkrete PNR-oplysninger til en kompetent myndighed, og de anvendes i forbindelse med konkrete strafferetlige efterforskninger eller retsforfølgninger, idet de kompetente myndigheders opbevaring af sådanne oplysninger da reguleres i medlemsstatens nationale ret.

Ændringsforslag

udgår

Or. en

Ændringsforslag 659

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Jeroen Lenaers, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Heinz K. Becker, Tomáš Zdechovský, Michał Boni, Artis Pabriks, Frank Engel, Anna Maria Corazza Bildt, Andrea Bocskor, Monica Macovei, Roberta Metsola, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysningerne slettes efter udløbet af det i stk. 2 omhandlede tidsrum. Denne forpligtelse gælder ikke tilfælde, hvor der er videregivet konkrete PNR-oplysninger til en kompetent myndighed, og de anvendes i forbindelse med konkrete strafferetlige efterforskninger eller retsforfølgninger, idet de kompetente myndigheders opbevaring af sådanne oplysninger da reguleres i medlemsstatens nationale ret.

Ændringsforslag

3. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysningerne slettes **permanent** efter udløbet af det i stk. 2 omhandlede tidsrum. Denne forpligtelse gælder ikke tilfælde, hvor der er videregivet konkrete PNR-oplysninger til en kompetent myndighed, og de anvendes i forbindelse med konkrete strafferetlige efterforskninger eller retsforfølgninger, idet de kompetente myndigheders opbevaring af sådanne oplysninger da reguleres i medlemsstatens nationale ret.

Ændringsforslag 660
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysningerne slettes efter udløbet af det i stk. 2 omhandlede tidsrum. Denne forpligtelse gælder ikke tilfælde, hvor der er videregivet konkrete PNR-oplysninger til en kompetent myndighed, og de anvendes i forbindelse med konkrete strafferetlige efterforskninger eller **retsfølgninger**, idet de kompetente myndigheders opbevaring af sådanne oplysninger da reguleres i medlemsstatens nationale ret.

Ændringsforslag

3. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-oplysningerne slettes efter udløbet af det i stk. 2 omhandlede tidsrum. Denne forpligtelse gælder ikke tilfælde, hvor der er videregivet konkrete PNR-oplysninger til en kompetent myndighed, og de anvendes i forbindelse med konkrete strafferetlige efterforskninger eller **retsfølgningsforanstaltninger, der er rettet mod en bestemt person eller en bestemt gruppe af personer**, idet de kompetente myndigheders opbevaring af sådanne oplysninger da reguleres i medlemsstatens nationale ret.

Ændringsforslag 661
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 3 a (nyt)

Kommissionens forslag

3a. Kommissionen sikrer, at PNR-oplysningerne slettes efter udløbet af det i stk. 2 omhandlede tidsrum. Denne forpligtelse gælder ikke tilfælde, hvor der er videregivet konkrete PNR-oplysninger til en kompetent myndighed, og de anvendes i forbindelse med konkrete strafferetlige efterforskninger eller retsfølgninger, idet de kompetente

myndigheders opbevaring af sådanne oplysninger da reguleres i medlemsstatens nationale ret.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 662
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 3 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

3a. Medlemsstaterne må ikke kræve, at luftfartsselskaberne skal indsamle PNR-oplysninger, som de ikke allerede indsamler. Luftfartsselskaberne må ikke videregive andre PNR-oplysninger end dem, der er defineret i artikel 2, litra c), og anført i bilaget. Luftfartsselskaberne skal ikke holdes ansvarlige for nøjagtigheden og fuldstændigheden af oplysninger, som er udleveret af passagerer, undtagen når de ikke har truffet passende foranstaltninger til at sikre, at de indsamlede oplysninger er nøjagtige og korrekte.

Or. en

Ændringsforslag 663
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 3 b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

3b. Udgifterne til anvendelse, opbevaring og udveksling af PNR-oplysninger afholdes af medlemsstaterne.

Or. en

Ændringsforslag 664
Cornelia Ernst

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 4

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

4. Resultatet af den samkøring, der er omhandlet i artikel 4, stk. 2, litra a) og b), må kun opbevares af PNR-kontoret i den tid, det er nødvendigt for at informere de kompetente myndigheder om, at der er et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk samkøring efter en individuel ikke-automatisk gennemgang har vist sig ikke at give noget match, gemmes det dog for at undgå fremtidige "falske" positive matches i højst tre år, medmindre de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 3 efter udløbet af de fem år; i så fald opbevares registreringen, indtil de bagvedliggende oplysninger er slettet.

udgår

Or. en

Ændringsforslag 665
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 4

4. Resultatet af den samkøring, der er omhandlet i artikel 4, stk. 2, litra a) og b), må kun opbevares af PNR-kontoret i den tid, det er nødvendigt for at informere de kompetente myndigheder om, at der er et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk samkøring efter en individuel ikke-automatisk gennemgang har vist sig ikke at give noget match, gemmes det dog for at undgå fremtidige "falske" positive matches i højst tre år, medmindre de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 3 efter udløbet af de fem år; i så fald opbevares registreringen, indtil de bagvedliggende oplysninger er slettet.

udgår

Or. en

**Ændringsforslag 666
Laura Ferrara, Ignazio Corrao**

**Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 4**

4. Resultatet af den samkøring, der er omhandlet i artikel 4, stk. 2, litra a) **og b)**, må kun opbevares af PNR-kontoret i den tid, det er nødvendigt for at informere de kompetente myndigheder om, at der er et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk samkøring efter en individuel ikke-automatisk gennemgang har vist sig ikke at give noget match, gemmes det dog for at undgå fremtidige "falske" positive matches i højst **tre** år, medmindre de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 3 efter udløbet af de **fem** år; i så fald opbevares registreringen, indtil de bagvedliggende oplysninger er slettet.

4. Resultatet af den samkøring, der er omhandlet i artikel 4, stk. 2, litra a), må kun opbevares af PNR-kontoret i den tid, det er **strengt** nødvendigt for **rettidigt** at informere de kompetente myndigheder om, at der er et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk samkøring efter en individuel ikke-automatisk gennemgang har vist sig ikke at give noget match, gemmes det dog for at undgå fremtidige "falske" positive matches i højst **et** år, medmindre de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 3 efter udløbet af de **to** år; i så fald opbevares registreringen, indtil de bagvedliggende

oplysninger er slettet.

Or. it

Ændringsforslag 667
Kashetu Kyenge, Miltiadis Kyrkos

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 4

Kommissionens forslag

4. Resultatet af den samkøring, der er omhandlet i artikel 4, stk. 2, litra a) og b), må kun opbevares af PNR-kontoret i den tid, det er nødvendigt for at informere de kompetente myndigheder om, at der er et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk samkøring efter en **individuel ikke-automatisk** gennemgang har vist sig ikke at give noget match, gemmes det dog for at undgå fremtidige "falske" positive matches i højst tre år, medmindre de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 3 efter udløbet af de fem år; i så fald opbevares registreringen, indtil de bagved liggende oplysninger er slettet.

Ændringsforslag

4. Resultatet af den samkøring, der er omhandlet i artikel 4, stk. 2, litra a) og b), må kun opbevares af PNR-kontoret i den tid, det er nødvendigt for at informere de kompetente myndigheder om, at der er et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk samkøring efter en **af PNR-kontorets medarbejders individuelle** gennemgang **heraf** har vist sig ikke at give noget match, gemmes det dog for at undgå fremtidige "falske" positive matches i højst tre år, medmindre de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 3 efter udløbet af de fem år; i så fald opbevares registreringen, indtil de bagved liggende oplysninger er slettet.

Or. en

Ændringsforslag 668
Birgit Sippel, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Péter Niedermüller, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 4

Kommissionens forslag

4. Resultatet af den samkøring, der er omhandlet i artikel 4, stk. 2, litra a) og b), må kun opbevares af PNR-kontoret i den tid, det er nødvendigt for at informere de

Ændringsforslag

4. Resultatet af den samkøring, der er omhandlet i artikel 4, stk. 2, litra a) og b), må kun opbevares af PNR-kontoret i den tid, det er nødvendigt for at informere de

kompetente myndigheder om, at der er et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk samkøring efter en *individuel ikke-automatisk gennemgang* har vist sig ikke at give noget match, gemmes det dog for at undgå fremtidige "falske" positive matches i højst *tre* år, medmindre de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 3 efter udløbet af *de fem* år; i så fald opbevares registreringen, indtil de bagvedliggende oplysninger er slettet.

kompetente myndigheder om, at der er et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk samkøring efter *menneskelig indgriben ved en af PNR-kontorets medarbejdere* har vist sig ikke at give noget match, gemmes det dog for at undgå fremtidige "falske" positive matches i højst *et* år, medmindre de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 3 efter udløbet af *et* år; i så fald opbevares registreringen, indtil de bagvedliggende oplysninger er slettet.

Or. en

Ændringsforslag 669

Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Juan Fernando López Aguilar, Anna Hedh

Forslag til direktiv

Artikel 9 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

4a. Passageroplysningsenheden opbevarer kun det i artikel 4, stk. 2, litra a), nævnte resultat af behandlingen, så længe det er nødvendigt for at informere de kompetente myndigheder om et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk behandling efter en individuel ikkeautomatisk gennemgang, jf. artikel 4, stk. 2, litra a), sidste afsnit, har vist sig ikke at give noget match, kan det dog gemmes for at undgå fremtidige "falske" positive matches, så længe de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 670

Sylvie Guillaume

**Forslag til direktiv
Artikel 9 – stk. 4 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

4a. PNR-kontoret opbevarer kun det i artikel 4, stk. 2, litra a), nævnte resultat af behandlingen, så længe det er nødvendigt for at informere de kompetente myndigheder om et positivt match. Hvis resultatet af en automatisk behandling foretaget af et medlem af PNR-kontoret, jf. artikel 4, stk. 2, litra a), har vist sig ikke at give noget match, gemmes det for at undgå fremtidige "falske" positive matches, så længe de bagvedliggende oplysninger endnu ikke er blevet slettet i overensstemmelse med stk. 1.

Or. fr

**Ændringsforslag 671
Kashetu Kyenge, Miltiadis Kyrkos**

**Forslag til direktiv
Artikel 9 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 9 a

Depersonalisering af oplysninger

1. Ved udløbet af det tidsrum, der er fastsat i artikel 9, stk. 2, depersonaliseres alle dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, ved maskering i brugergrænsefladen. I forbindelse med dette direktiv er det følgende dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og som skal filtreres fra og depersonaliseres:

- navn(e), herunder andre passagerers navne i PNR-oplysningerne og antal

rejsende, der rejser sammen, i PNR-oplysningerne

- adresse og kontaktoplysninger

- generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og

- alle indsamlede forhåndsoplysninger om passagerer (API-oplysninger).

2. Forpligtelsen til at depersonalisere oplysninger ved maskering i henhold til stk. 1 gælder ikke tilfælde, hvor behandlingen af PNR-oplysninger i henhold til artikel 4, stk. 2, litra a), og artikel 4, stk. 2, litra b), resulterede i et positivt match. I sådanne tilfælde skal oplysningerne først depersonaliseres ved maskering efter en af PNR-kontorets medarbejders individuelle gennemgang heraf med henblik på at kontrollere, om de kompetente myndigheder i artikel 5 skal træffe foranstaltninger.

3. PNR-oplysninger, der depersonaliseres ved maskering i henhold til stk. 1, må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger. Disse depersonaliserede PNR-oplysninger er kun tilgængelige med henblik på:

- gennemgang af positive matches som følge af den automatiske behandling af PNR-oplysninger i henhold til artikel 4, stk. 2, litra a), eller artikel 4, stk. 2, litra b), ved søgninger i depersonaliserede PNR-oplysninger for at kontrollere, om de kompetente myndigheder i artikel 5 skal træffe foranstaltninger

- udvikling af vurderingskriterier i henhold til artikel 4, stk. 2, litra d)

- besvarelse af behørigt begrundede anmodninger om videregivelse af PNR-oplysninger, som er indgivet af de kompetente myndigheder i henhold til

artikel 4a

- besvarelse af behørigt begrundede anmodninger om videregivelse af PNR-oplysninger, som er indgivet af Europol i henhold til artikel 7a, litra a).

4. I en konkret sag vedrørende forebyggelse, opdagelse, efterforskning eller retsforfølgning af terrorhandlinger eller grov international kriminalitet kan det begrænsede antal medarbejdere fra PNR-kontoret, som er nævnt i stk. 3, foretage søgninger i PNR-oplysninger, der er depersonaliseret ved maskering i henhold til stk. 1, med udgangspunkt i et eller flere af de dataelementer, der fremgår af bilag I.

5. Tilladelse til adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles alene af PNR-kontorets leder, og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er strengt nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

6. I god tid inden der gives tilladelse til adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger, skal en domstol eller et uafhængigt administrativt organ kontrollere, om samtlige betingelser i stk. 5 er opfyldt.

7. I særlige tilfælde af hastende karakter, hvor der er behov for at forebygge en umiddelbar trussel i tilknytning til en terrorhandling eller grov international kriminalitet, kan PNR-kontorets leder omgående give adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger. I et sådant særligt tilfælde af hastende karakter kan en domstol eller et uafhængigt administrativt organ først kontrollere efterfølgende, om samtlige betingelser i stk. 5 er opfyldt, herunder om der faktisk forelå et særligt tilfælde af hastende karakter. Den efterfølgende kontrol finder sted uden unødigt ophold efter behandlingen af

anmodningen.

8. Fastslås det ved en efterfølgende kontrol i overensstemmelse med stk. 6, at adgangen til de fuldstændige PNR-oplysninger ikke var berettiget, skal alle myndigheder, der har modtaget disse oplysninger, slette dem.

9. Med henblik på forebyggelse, opdagelse, efterforskning og retsforfølgning af grov international kriminalitet kan der kun gives adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger i et tidsrum på højst fire år.

10. Den databeskyttelsesansvarlige skal underrettes, hver gang PNR-kontorets leder giver adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger i medfør af denne artikel. Den databeskyttelsesansvarlige skal regelmæssigt underrette tilsynsmyndigheden om adgangen til de fuldstændige PNR-oplysninger i medfør af denne artikel.

Or. en

Ændringsforslag 672
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 9 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 9 a

Depersonalisering af oplysninger

1. Ved udløbet af de syv dage, der er fastsat i artikel 9, depersonaliseres alle dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, ved maskering i brugergrænsefladen. I forbindelse med dette direktiv er det følgende dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-

oplysningerne vedrører, og som skal filtreres fra og depersonaliseres:

a) navn(e), herunder andre passagerers navne i PNR-oplysningerne og antal rejsende, der rejser sammen, i PNR-oplysningerne

b) adresse og kontaktoplysninger, herunder IP-adresse

c) generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og

d) alle indsamlede forhåndsoplysninger om passagerer (API-oplysninger).

2. Forpligtelsen til at depersonalisere oplysninger ved maskering i henhold til stk. 1 gælder ikke tilfælde, hvor behandlingen af PNR-oplysninger i henhold til artikel 4, stk. 2, litra a) og b), resulterede i et positivt match. I sådanne tilfælde skal oplysningerne først depersonaliseres ved maskering efter menneskelig indgriben ved en af PNR-kontorets medarbejdere med henblik på at kontrollere, om de kompetente myndigheder i artikel 5 skal træffe foranstaltninger.

3. PNR-oplysninger, der depersonaliseres ved maskering i henhold til stk. 1, må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger. Disse depersonaliserede PNR-oplysninger er kun tilgængelige med henblik på:

a) gennemgang af positive matches som følge af den automatiske behandling af PNR-oplysninger i henhold til artikel 4, stk. 2, litra a) og b), ved søgninger i depersonaliserede PNR-oplysninger for at kontrollere, om de kompetente myndigheder i artikel 5 skal træffe foranstaltninger

b) besvarelse af behørigt begrundede

anmodninger om videregivelse af PNR-oplysninger, som er indgivet af de kompetente myndigheder i henhold til artikel 4a (ny).

4. I en konkret sag vedrørende forebyggelse, opdagelse, efterforskning eller retsforfølgning af terrorhandlinger eller visse former for grov international kriminalitet kan det begrænsede antal medarbejdere fra PNR-kontoret, som er nævnt i stk. 3, foretage søgninger i PNR-oplysninger, der er depersonaliseret ved maskering i henhold til stk. 1, med udgangspunkt i et eller flere af de dataelementer, der fremgår af bilaget.

5. Tilladelse til adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles alene af PNR-kontorets leder, og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er strengt nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

6. I god tid inden der gives tilladelse til adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger, skal en domstol kontrollere, om samtlige betingelser i stk. 5 er opfyldt.

7. I særlige tilfælde af hastende karakter, hvor der er behov for at forebygge en umiddelbar og alvorlig trussel mod den offentlige sikkerhed i tilknytning til en terrorhandling eller en form for grov international kriminalitet, kan PNR-kontorets leder omgående give adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger. I et sådant særligt tilfælde af hastende karakter kan en domstol først kontrollere efterfølgende, om samtlige betingelser i stk. 5 er opfyldt, herunder om der faktisk forelå et særligt tilfælde af hastende karakter. Den efterfølgende kontrol finder sted uden unødigt ophold efter behandlingen af anmodningen.

8. Fastslås det ved en efterfølgende kontrol i overensstemmelse med stk. 6, at

adgangen til de fuldstændige PNR-oplysninger ikke var berettiget, skal alle myndigheder, der har modtaget disse oplysninger, slette dem.

9. Den databeskyttelsesansvarlige skal underrettes, hver gang PNR-kontorets leder giver adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger i medfør af denne artikel, og han/hun underretter tilsynsmyndigheden om en sådan adgang.

Or. en

Ændringsforslag 673

Birgit Sippel, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Péter Niedermüller, Tanja Fajon

Forslag til direktiv

Artikel 9 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 9 a

Depersonalisering af oplysninger

1. Ved udløbet af de to dage, der er fastsat i artikel 9, depersonaliseres alle dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, ved maskering i brugergrænsefladen. I forbindelse med dette direktiv er det følgende dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og som skal filtreres fra og depersonaliseres:

a) navn(e), herunder andre passagerers navne i PNR-oplysningerne og antal rejsende, der rejser sammen, i PNR-oplysningerne

b) adresse og kontaktoplysninger, herunder IP-adresse

c) generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til at identificere de passagerer, som

PNR-oplysningerne vedrører, og

d) alle indsamlede forhåndsoplysninger om passagerer (API-oplysninger).

2. Forpligtelsen til at depersonalisere oplysninger ved maskering i henhold til stk. 1 gælder ikke tilfælde, hvor behandlingen af PNR-oplysninger i henhold til artikel 4, stk. 2, litra a) og b), resulterede i et positivt match. I sådanne tilfælde skal oplysningerne først depersonaliseres ved maskering efter menneskelig indgriben ved en af PNR-kontorets medarbejdere med henblik på at kontrollere, om de kompetente myndigheder i artikel 5 skal træffe foranstaltninger.

3. PNR-oplysninger, der depersonaliseres ved maskering i henhold til stk. 1, må kun være tilgængelige for et begrænset antal af PNR-kontorets medarbejdere, som har særlig tilladelse til at foretage analyser af PNR-oplysninger. Disse depersonaliserede PNR-oplysninger er kun tilgængelige med henblik på:

a) gennemgang af positive matches som følge af den automatiske behandling af PNR-oplysninger i henhold til artikel 4, stk. 2, litra a) og b), ved søgninger i depersonaliserede PNR-oplysninger for at kontrollere, om de kompetente myndigheder i artikel 5 skal træffe foranstaltninger

b) besvarelse af behørigt begrundede anmodninger om videregivelse af PNR-oplysninger, som er indgivet af de kompetente myndigheder i henhold til artikel 4a (ny).

4. I en konkret sag vedrørende forebyggelse, opdagelse, efterforskning eller retsforfølgning af terrorhandlinger eller visse former for grov international kriminalitet kan det begrænsede antal medarbejdere fra PNR-kontoret, som er nævnt i stk. 3, foretage søgninger i PNR-oplysninger, der er depersonaliseret ved

maskering i henhold til stk. 1, med udgangspunkt i et eller flere af de dataelementer, der fremgår af bilaget.

5. Tilladelse til adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger meddeles alene af PNR-kontorets leder, og hvis der er rimelig grund til at tro, at det er strengt nødvendigt i forbindelse med en efterforskning og som reaktion på en konkret og reel trussel eller risiko eller en konkret efterforskning eller retsforfølgning.

6. I god tid inden der gives tilladelse til adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger, skal en domstol kontrollere, om samtlige betingelser i stk. 5 er opfyldt.

7. I særlige tilfælde af hastende karakter, hvor der er behov for at forebygge en umiddelbar og alvorlig trussel mod den offentlige sikkerhed i tilknytning til en terrorhandling eller en form for grov international kriminalitet, kan PNR-kontorets leder omgående give adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger. I et sådant særligt tilfælde af hastende karakter kan en domstol først kontrollere efterfølgende, om samtlige betingelser i stk. 5 er opfyldt, herunder om der faktisk forelå et særligt tilfælde af hastende karakter. Den efterfølgende kontrol finder sted uden unødigt ophold efter behandlingen af anmodningen.

8. Fastslås det ved en efterfølgende kontrol i overensstemmelse med stk. 6, at adgangen til de fuldstændige PNR-oplysninger ikke var berettiget, skal alle myndigheder, der har modtaget disse oplysninger, slette dem.

9. Den databeskyttelsesansvarlige skal underrettes, hver gang PNR-kontorets leder giver adgang til de fuldstændige PNR-oplysninger i medfør af denne artikel, og han/hun underretter tilsynsmyndigheden om en sådan adgang.

Ændringsforslag 674
Emilian Pavel

Forslag til direktiv
Artikel 9 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 9 a

Depersonalisering af data

1. Efter udløbet af de 30 dage, som er angivet i artikel 9, depersonaliseres alle dataelementer, der kan tjene til identifikation af de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, gennem maskering ved brugerinterfasen. Med henblik på dette direktiv er det følgende dataelementer, der kan tjene til at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og som bør filtreres fra og depersonaliseres:

a) navn(e), herunder andre passagerers navne i PNR-oplysningerne og antal rejsende, der rejser sammen, i PNR-oplysningerne

b) adresse og kontaktoplysninger, herunder IP-adresse

c) generelle bemærkninger, for så vidt som de indeholder oplysninger, der kan tjene til direkte at identificere de passagerer, som PNR-oplysningerne vedrører, og

d) eventuelt indsamlede API-oplysninger.

2. Forpligtelsen til at depersonalisere oplysninger gennem maskering i overensstemmelse med stk. 1 er med forbehold af tilfælde, hvor behandlingen af PNR-oplysninger i overensstemmelse med artikel 4, stk. 2, litra a og b, resulterede i et positivt match, i hvilket tilfælde de pågældende oplysninger ikke

skal ikke depersonaliseres gennem maskering, før de har været underlagt menneskelig indgriben af en ansvarlig person fra PNR-kontoret for at verificere, om indgriben fra en kompetent myndigheds side er nødvendig.

Or. en

Ændringsforslag 675

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Arnaud Danjean, Tomáš Zdechovský, Mariya Gabriel, Frank Engel, Anna Maria Corazza Bildt, Monica Macovei, Roberta Metsola, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv

Artikel 10 – overskrift

Kommissionens forslag

Sanktioner over for luftfartsselskaber

Ændringsforslag

Sanktioner over for luftfartsselskaber **og erhvervsdrivende, der ikke er luftfartsselskaber**

Or. en

Ændringsforslag 676

Ana Gomes, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Juan Fernando López Aguilar, Anna Hedh, Emilian Pavel, Tanja Fajon

Forslag til direktiv

Artikel 10 – overskrift

Kommissionens forslag

Sanktioner over for luftfartsselskaber

Ændringsforslag

Sanktioner over for luftfartsselskaber **og ikke-kommercielle flyoperatører**

Or. en

Ændringsforslag 677
Caterina Chinnici

Forslag til direktiv
Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, eller som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv.

Ændringsforslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, eller **ikke håndterer og behandler de pågældende oplysninger i overensstemmelse med databeskyttelsesreglerne i medfør af dette direktiv og i andre relevante retligt bindende EU-retsakter, eller** som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv.

Or. en

Begrundelse

Der bør også fastsættes sanktioner, der har afskrækkende virkning, er effektive og rimelige over for luftfartsselskaber, som ikke håndterer og behandler de pågældende oplysninger i overensstemmelse med databeskyttelsesreglerne i medfør af dette direktiv og i andre relevante retligt bindende EU-retsakter (herunder andre fremtidige relevante retsakter, navnlig som f.eks. retsakterne i databeskyttelsespakken).

Ændringsforslag 678
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, eller som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv.

Ændringsforslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, eller som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv.

I forbindelse med dette direktiv gælder de sanktioner, der er taget højde for i artikel 4 i direktiv 2004/82/EF af 29. april 2004.

Or. it

Ændringsforslag 679

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Csaba Sógor, Alessandra Mussolini, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Arnaud Danjean, Tomáš Zdechovský, Mariya Gabriel, Frank Engel, Anna Maria Corazza Bildt, Monica Macovei, Roberta Metsola, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, eller som på anden måde

Ændringsforslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber ***og erhvervsdrivende, der ikke er luftfartsselskaber***, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør

overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv.

det i det krævede format, eller som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv.

Or. en

Ændringsforslag 680 **Jan Philipp Albrecht**

Forslag til direktiv **Artikel 10 – stk. 1**

Kommissionens forslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, eller som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv.

Ændringsforslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, ***der er fastsat i ICAO's retningslinjer om PNR***, eller som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv. ***Luftfartsselskaberne kan ikke pålægges sanktioner, hvis myndighederne i et tredjeland ikke tillader dem at videregive PNR-oplysninger.***

Or. en

Ændringsforslag 681 **Ana Gomes, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Juan Fernando López Aguilar, Anna Hedh, Emilian Pavel, Tanja Fajon**

Forslag til direktiv **Artikel 10 – stk. 1**

Kommissionens forslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, eller som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv.

Ændringsforslag

Medlemsstaterne sikrer i overensstemmelse med deres nationale lovgivning, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber **og andre ikke-kommercielle flyoperatører**, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af dette direktiv, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, eller som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv.

Or. en

Ændringsforslag 682
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 10 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Kommissionen sikrer i overensstemmelse med EU-lovgivningen, at der fastsættes sanktioner, herunder bødestraf, der har afskrækkende virkning, er effektive og står i et rimeligt forhold til overtrædelsernes grovhed, over for luftfartsselskaber, som ikke videregiver de oplysninger, der kræves i medfør af denne forordning, i det omfang de allerede har indsamlet dem, eller ikke gør det i det krævede format, eller som på anden måde overtræder de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af denne forordning.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 683

Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv

Artikel 11 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. *Hvad angår* al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv, *sørger hver medlemsstat for, at alle passagerer har samme ret til at få indsigt i oplysningerne, ret til at berigtige, slette eller blokere dem samt ret til erstatning og klageadgang som den, der er vedtaget i national lovgivning som led i gennemførelsen af artikel 17, 18, 19 og 20 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA. Bestemmelserne i artikel 17, 18, 19 og 20 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA finder derfor anvendelse.*

Ændringsforslag

1. *Hver medlemsstat sørger for, at bestemmelserne i deres nationale lovgivning, der er vedtaget som led i gennemførelsen af artikel 21 og 22 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA om fortrolighed i forbindelse med databehandlingen og datasikkerheden, også finder anvendelse på* al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv. *Luftfartsselskaber, der modtager passagerers kontaktoplysninger fra et rejsebureau, må ikke benytte disse til kommercielle formål.*

Or. en

Ændringsforslag 684

Sophia in 't Veld, Fredrick Federley

Forslag til direktiv

Artikel 11 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. *Hvad angår* al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv, *sørger hver medlemsstat for, at alle passagerer har samme ret til at få indsigt i oplysningerne, ret til at berigtige, slette eller blokere dem samt ret til erstatning og klageadgang som den, der er vedtaget i national lovgivning som led i*

Ændringsforslag

1. *Hvad angår* al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv, *sørger hver medlemsstat for, at alle passagerer har samme ret til at få indsigt i oplysningerne, ret til at berigtige, slette eller blokere dem samt ret til erstatning og klageadgang som den, der er vedtaget i national lovgivning som led i*

gennemførelsen af *artikel 17, 18, 19 og 20 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA. Bestemmelserne i artikel 17, 18, 19 og 20 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA finder derfor anvendelse.*

gennemførelsen af *Europa-Parlamentets og Rådets direktiv af xx/xx/201x om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med de kompetente myndigheders behandling af personoplysninger med henblik på at forebygge, efterforske, opdage eller retsforfølge straffelovsovertrædelser eller fuldbyrde strafferetlige sanktioner og om fri udveksling af sådanne oplysninger.*

Or. en

Ændringsforslag 685
Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Hvad angår al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv, sørger hver medlemsstat for, at alle passagerer har samme ret til at få indsigt i oplysningerne, ret til at berigtige, slette eller blokere dem samt ret til erstatning og klageadgang som den, der er vedtaget i *national lovgivning som led i gennemførelsen af artikel 17, 18, 19 og 20 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA. Bestemmelserne i artikel 17, 18, 19 og 20 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA finder derfor anvendelse.*

Ændringsforslag

1. Hvad angår al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv, sørger hver medlemsstat for, at alle passagerer har samme ret til at *beskytte deres personoplysninger, ret til at* få indsigt i oplysningerne, ret til at berigtige, slette eller blokere dem samt ret til erstatning og klageadgang som den, der er *fastsat i dette direktiv og* vedtaget i *EU-retten. Medlemsstaterne sikrer, at den registreredes rettigheder beskrevet i artikel 11 a (ny) - 11 m (ny) i dette direktiv overholdes fuldt ud.*

Or. en

Ændringsforslag 686
Cornelia Ernst, Barbara Spinelli

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Hvad angår al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv, sørger hver medlemsstat for, at alle passagerer har samme ret til at få indsigt i oplysningerne, ret til at berigtige, slette eller blokere dem samt ret til erstatning og klageadgang som den, der er vedtaget i national lovgivning som led i gennemførelsen af artikel 17, 18, 19 og **20** i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA. Bestemmelserne i artikel 17, 18, 19 og 20 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA finder derfor anvendelse.

Ændringsforslag

1. Hvad angår al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv, sørger hver medlemsstat for, at alle passagerer har samme ret til at få indsigt i oplysningerne, ret til at berigtige, slette eller blokere dem samt ret til erstatning og klageadgang som den, der er vedtaget i national lovgivning som led i gennemførelsen af artikel 17, 18, 19, **20** og **25** i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA. Bestemmelserne i artikel 17, 18, 19 og 20 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA finder derfor anvendelse.

Or. en

Ændringsforslag 687

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Heinz K. Becker, Barbara Matera, Mariya Gabriel, Michał Boni, Emil Radev, Frank Engel, Monica Macovei, Roberta Metsola, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv

Artikel 11 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1a. Hvert enkelt PNR-kontor udpeger en databeskyttelsesansvarlig med henblik på at sikre, at eksisterende national og europæisk databeskyttelseslovgivning og grundlæggende rettigheder overholdes. Denne person skal være højt uddannet og kvalificeret inden for databeskyttelseslovgivningen.

Or. en

Ændringsforslag 688
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1a. Hvad angår al behandling af personoplysninger i medfør af denne forordning skal alle passagerer have samme ret til at få indsigt i oplysningerne, ret til at berigtige, slette eller blokere dem samt ret til erstatning og klageadgang i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 45/2001 af 18. december 2000 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger i fællesskabsinstitutionerne og -organerne og om fri udveksling af sådanne oplysninger.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 689

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Csaba Sógor, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Esteban González Pons, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Heinz K. Becker, Tomáš Zdechovský, Barbara Matera, Michał Boni, Frank Engel, Monica Macovei, Roberta Metsola, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 2

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2. Hver medlemsstat sørger for, at bestemmelserne i national lovgivning, der

2. Hver medlemsstat sørger for, at bestemmelserne i national lovgivning, der

er vedtaget som led i gennemførelsen af artikel 21 og 22 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA, om fortrolighed i forbindelse med databehandlingen og datasikkerheden også finder anvendelse på al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv.

er vedtaget som led i gennemførelsen af artikel 21 og 22 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA, om fortrolighed i forbindelse med databehandlingen og datasikkerheden også finder anvendelse på al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv.

Luftfartsselskaber, der indsamler kontaktoplysninger om passagerer, som har bestilt deres flyrejse via et rejsebureau eller en anden rejsearrangør, må ikke anvende disses oplysninger til markedsføringsformål.

Or. en

Ændringsforslag 690 Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv Artikel 11 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Hver medlemsstat sørger for, at bestemmelserne i national lovgivning, der er vedtaget som led i gennemførelsen af **artikel 21 og 22 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA**, om fortrolighed i forbindelse med databehandlingen og datasikkerheden også finder anvendelse på al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv.

Ændringsforslag

2. Hver medlemsstat sørger for, at bestemmelserne i national lovgivning, der er vedtaget som led i gennemførelsen af **Europa-Parlamentets og Rådets direktiv af xx/xx/201x om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med de kompetente myndigheders behandling af personoplysninger med henblik på at forebygge, efterforske, opdage eller retsforfølge straffelovsovertrædelser eller fuldbyrde strafferetlige sanktioner og om fri udveksling af sådanne oplysninger**, om fortrolighed i forbindelse med databehandlingen og datasikkerheden også finder anvendelse på al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv.

Or. en

Ændringsforslag 691
Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Hver medlemsstat sørger for, at bestemmelserne i national lovgivning, der er vedtaget som led i gennemførelsen af artikel 21 **og 22** i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA, om fortrolighed i forbindelse med databehandlingen **og datasikkerheden** også finder anvendelse på al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv.

Ændringsforslag

2. Hver medlemsstat sørger for, at bestemmelserne i national lovgivning, der er vedtaget som led i gennemførelsen af artikel 21 i Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA, om fortrolighed i forbindelse med databehandlingen også finder anvendelse på al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv.

Or. en

Ændringsforslag 692
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2a. Bestemmelserne i den nationale lovgivning, der er vedtaget som led i gennemførelsen af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv af xx/xx/201x om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med de kompetente myndigheders behandling af personoplysninger med henblik på at forebygge, efterforske, opdage eller retsforfølge straffelovsovertrædelser eller fuldbyrde strafferetlige sanktioner og om fri udveksling af sådanne oplysninger, om fortrolighed i forbindelse med databehandlingen finder også anvendelse på al behandling af personoplysninger i medfør af dette direktiv.

Or. en

Ændringsforslag 693
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2a. Hvis bestemmelser, som er vedtaget i national ret som led i gennemførelsen af direktiv 95/46/EF, giver passageren mere omfattende ret til at få indsigt i, berigtige, slette eller blokere oplysninger samt ret til erstatning, domstolsprøvelse og fortrolighed i forbindelse med behandlingen og datasikkerhed end de i stk. 1 og 2 nævnte bestemmelser, skal disse bestemmelser finde anvendelse.

Or. en

Ændringsforslag 694
Sylvie Guillaume

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 3

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige eller etniske oprindelse, religiøse eller filosofiske overbevisning, politiske meninger, medlemskab af en fagforening, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller seksualitet, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes.

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige eller etniske oprindelse, religiøse eller filosofiske overbevisning, politiske meninger, medlemskab af en fagforening, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller seksualitet, er forbudt. **Det er forbudt for luftfartsselskaberne at overføre PNR-oplysninger, som indeholder sådanne informationer.** Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes. **Til dette formål foretager medlemmerne af PNR-kontoret manuelle kontroller for at**

identificere de PNR-oplysninger, der indeholder sådanne informationer, og i så fald slette dem inden enhver manuel behandling af oplysningerne og enhver overførsel af PNR-oplysningerne til de kompetente myndigheder i henhold til artikel 4, stk. 2, til PNR-kontoret i en anden medlemsstat i henhold til artikel 7 eller til ethvert tredjeland i henhold til artikel 8.

Or. fr

Ændringsforslag 695
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige eller *etniske* oprindelse, *religiøse* eller *filosofiske* overbevisning, politiske meninger, medlemskab af en fagforening, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller seksualitet, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes.

Ændringsforslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige, *etniske* eller *sociale* oprindelse, *genetiske anlæg*, *sprog*, *religion* eller *personlige* overbevisning, politiske *eller andre* meninger, *tilhørsforhold til et nationalt mindretal*, *formueforhold*, *fødsel*, *handicap*, *seksuelle orientering* eller medlemskab af en fagforening, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller seksualitet, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes.

Or. it

Ændringsforslag 696
Kashetu Kyenge, Miltiadis Kyrkos

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige eller etniske oprindelse, religiøse eller filosofiske overbevisning, politiske meninger, medlemskab af en fagforening, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller seksualitet, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de **straks** slettes.

Ændringsforslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige eller etniske oprindelse, religiøse eller filosofiske overbevisning, politiske meninger, medlemskab af en fagforening, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller seksualitet, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de slettes **snarest muligt**. ***Til dette formål skal medlemsstaterne efter modtagelse af PNR-oplysninger fra luftfartsselskaber foretage automatisk og manuel kontrol for at identificere og slette følsomme oplysninger fra de indhentede PNR-oplysninger. Ansvarlige personer fra PNR-kontoret skal for at identificere og slette følsomme oplysninger fra de indhentede PNR-oplysninger foretage manuel kontrol inden eventuel yderligere manuel behandling og forud for videregivelse af PNR-oplysninger til kompetente myndigheder i overensstemmelse med artikel 4, stk. 2, til PNR-kontoret i en anden medlemsstat i overensstemmelse med artikel 7 eller til et tredjeland i overensstemmelse med artikel 8.***

Or. en

Ændringsforslag 697

Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Juan Fernando López Aguilar, Anna Hedh

**Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 3**

Kommissionens forslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons **racemæssige** eller **etniske** oprindelse, **religiøse** eller **filosofiske overbevisning**, politiske

Ændringsforslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons **etniske** eller **sociale** oprindelse, **hudfarve**, **genetiske anlæg**, **sprog**, **religion** eller **tro**, politiske **eller**

meninger, **medlemskab af en fagforening**, eller **som vedrører den pågældende persons sundhed eller seksualitet**, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes.

andre meninger, **tilhørsforhold til et nationalt mindretal**, **formueforhold**, **fødsel**, **handicap** eller **seksuelle orientering**, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes.

Or. en

Ændringsforslag 698 **Sophia in 't Veld, Fredrick Federley**

Forslag til direktiv **Artikel 11 – stk. 3**

Kommissionens forslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons **racemæssige** eller **etniske** oprindelse, religiøse eller filosofiske overbevisning, politiske meninger, medlemskab af en fagforening, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller **seksualitet**, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes.

Ændringsforslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons **køn, race, hudfarve, etniske** eller **sociale** oprindelse, **genetiske anlæg, sprog**, religiøse eller filosofiske overbevisning, politiske meninger, medlemskab af en fagforening, **tilhørsforhold til et nationalt mindretal, formueforhold, fødsel, handicap, alder**, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller **seksuelle orientering**, er forbudt **som fastsat i artikel 21 i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder**. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes **permanent**.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 699 **Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon**

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. *Enhver* behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige eller etniske oprindelse, *religiøse* eller filosofiske *overbevisning, politiske meninger*, medlemskab af en fagforening, eller *som vedrører den pågældende persons* sundhed eller *seksualitet, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes.*

Ændringsforslag

3. *Medlemsstaterne forbyder i overensstemmelse med artikel 11 a (ny)* behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige eller etniske oprindelse, *politiske meninger, religion* eller filosofiske *overbevisninger, seksuelle orientering eller kønsidentitet*, medlemskab af en fagforening *eller fagforeningsaktiviteter, samt behandling af biometriske oplysninger* eller *oplysninger om sundhed eller seksuelle forhold.*

Or. en

Ændringsforslag 700
Cornelia Ernst, Barbara Spinelli

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige eller etniske oprindelse, religiøse eller filosofiske overbevisning, politiske meninger, medlemskab af en fagforening, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller seksualitet, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes.

Ændringsforslag

3. Enhver behandling af PNR-oplysninger, der viser en persons racemæssige, *sociale* eller etniske oprindelse, religiøse eller filosofiske overbevisning, politiske meninger, medlemskab af en fagforening, eller som vedrører den pågældende persons sundhed eller seksualitet, er forbudt. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes.

Or. en

Ændringsforslag 701
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 4

Kommissionens forslag

4. Al behandling af PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne foretager, al videregivelse af PNR-oplysninger, som passageroplysningsenhederne foretager, og alle anmodninger fra de kompetente myndigheder eller passageroplysningsenheder i andre medlemsstater og tredjelande, herunder afviste anmodninger, skal registreres eller dokumenteres af PNR-kontoret og de kompetente myndigheder med henblik på navnlig databeskyttelsestilsynsmyndighedernes kontrol af databehandlingens lovlighed og egenkontrollen og for at sikre dataenes integritet og sikkerhed. Disse registre opbevares i fem år, medmindre de bagved liggende oplysninger i henhold til artikel 9, stk. 3, endnu ikke er blevet slettet ved udløbet af de *fem* år; i så tilfælde opbevares registrene, indtil de bagved liggende oplysninger er slettet.

Ændringsforslag

4. Al behandling af PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne foretager, al videregivelse af PNR-oplysninger, som passageroplysningsenhederne foretager, og alle anmodninger fra de kompetente myndigheder eller passageroplysningsenheder i andre medlemsstater og tredjelande, herunder afviste anmodninger, skal registreres eller dokumenteres af PNR-kontoret og de kompetente myndigheder med henblik på navnlig databeskyttelsestilsynsmyndighedernes kontrol af databehandlingens lovlighed og egenkontrollen og for at sikre dataenes integritet og sikkerhed. Disse registre opbevares i fem år, medmindre de bagved liggende oplysninger i henhold til artikel 9, stk. 3, endnu ikke er blevet slettet ved udløbet af de *to* år; i så tilfælde opbevares registrene, indtil de bagved liggende oplysninger er slettet.

Or. it

Ændringsforslag 702

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Barbara Matera, Frank Engel, Monica Macovei, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 4

Kommissionens forslag

4. Al behandling af PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne foretager, al videregivelse af PNR-oplysninger, som

Ændringsforslag

4. Al behandling af PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne *og erhvervsdrivende, der ikke er luftfartsselskaber*, foretager, al

passageroplysningsenhederne foretager, og alle anmodninger fra de kompetente myndigheder eller passageroplysningsenheder i andre medlemsstater og tredjelande, herunder afviste anmodninger, skal registreres eller dokumenteres af PNR-kontoret og de kompetente myndigheder med henblik på navnlig databeskyttelsestilsynsmyndighedernes kontrol af databehandlingens lovlighed og egenkontrollen og for at sikre dataenes integritet og sikkerhed. Disse registre opbevares i **fem** år, medmindre de bagved liggende oplysninger i henhold til artikel 9, stk. 3, endnu ikke er blevet slettet ved udløbet af de **fem** år; i så tilfælde opbevares registrene, indtil de bagved liggende oplysninger er slettet.

videregivelse af PNR-oplysninger, som passageroplysningsenhederne foretager, og alle anmodninger fra de kompetente myndigheder eller passageroplysningsenheder i andre medlemsstater og tredjelande, herunder afviste anmodninger, skal registreres eller dokumenteres af PNR-kontoret og de kompetente myndigheder med henblik på navnlig databeskyttelsestilsynsmyndighedernes **og den databeskyttelsesansvarliges** kontrol af databehandlingens lovlighed og egenkontrollen og for at sikre dataenes integritet og sikkerhed. Disse registre opbevares i **syv** år, medmindre de bagved liggende oplysninger i henhold til artikel 9, stk. 3, endnu ikke er blevet slettet ved udløbet af de **syv** år; i så tilfælde opbevares registrene, indtil de bagved liggende oplysninger er slettet.

Or. en

Ændringsforslag 703 **Cornelia Ernst, Barbara Spinelli**

Forslag til direktiv **Artikel 11 – stk. 4**

Kommissionens forslag

4. Al behandling af PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne foretager, al videregivelse af PNR-oplysninger, som passageroplysningsenhederne foretager, og alle anmodninger fra de kompetente myndigheder eller passageroplysningsenheder i andre medlemsstater og tredjelande, herunder afviste anmodninger, skal registreres eller dokumenteres af PNR-kontoret og de kompetente myndigheder med henblik på navnlig databeskyttelsestilsynsmyndighedernes kontrol af databehandlingens lovlighed og

Ændringsforslag

4. Al behandling af PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne foretager, al videregivelse af PNR-oplysninger, som passageroplysningsenhederne foretager, og alle anmodninger fra de kompetente myndigheder eller passageroplysningsenheder i andre medlemsstater og tredjelande, herunder afviste anmodninger, skal registreres eller dokumenteres af PNR-kontoret og de kompetente myndigheder med henblik på navnlig databeskyttelsestilsynsmyndighedernes kontrol af databehandlingens lovlighed og

egenkontrollen og for at sikre dataenes integritet og sikkerhed. Disse registre opbevares i fem år, medmindre de bagved liggende oplysninger i henhold til artikel 9, stk. 3, endnu ikke er blevet slettet ved udløbet af de fem år; i så tilfælde opbevares registrene, *indtil* de bagved liggende oplysninger er slettet.

egenkontrollen og for at sikre dataenes integritet og sikkerhed. Disse registre opbevares i fem år, medmindre de bagved liggende oplysninger i henhold til artikel 9, stk. 3, endnu ikke er blevet slettet ved udløbet af de fem år; i så tilfælde opbevares registrene *indtil fem år efter*, at de bagved liggende oplysninger er slettet.

Or. en

Ændringsforslag 704

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Heinz K. Becker, Tomáš Zdechovský, Mariya Gabriel, Michał Boni, Emil Radev, Frank Engel, Anna Maria Corazza Bildt, Monica Macovei, Roberta Metsola, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv

Artikel 11 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

4a. De personer, som betjener sikkerhedskontroller, har adgang til og analyserer PNR-oplysninger, og som betjener dataregistreringerne, skal være sikkerhedsgodkendt og uddannet inden for sikkerhed.

Or. en

Ændringsforslag 705

Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv

Artikel 11 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

4a. Al behandling af PNR-oplysninger, som luftfartsselskaberne foretager, al videregivelse af PNR-oplysninger, som

PNR-kontoret foretager, og alle anmodninger fra de kompetente myndigheder, herunder afviste anmodninger, skal registreres eller dokumenteres af PNR-kontoret og de kompetente myndigheder, navnlig med henblik på databeskyttelsestilsynsmyndighedernes kontrol af databehandlingens lovlighed og egenkontrollen og for at sikre dataenes integritet og sikkerhed. Disse registre opbevares i fem år, medmindre de bagved liggende oplysninger i henhold til artikel 9, stk. 3, endnu ikke er slettet ved udløbet af de fem år. I dette tilfælde opbevares registrene, indtil de bagved liggende oplysninger er slettet.

Or. en

Ændringsforslag 706
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

4a. Til beskyttelse af alle oplysninger anvendes en særlig høj sikkerhedsnorm, der baseres på den seneste udvikling i drøftelserne blandt fagfolk om databeskyttelse og løbende inddrager nye erfaringer og synsvinkler. Det sikres i forbindelse med relevante afgørelser om de sikkerhedsnormer, der skal anvendes, at økonomiske synspunkter højst spiller en sekundær rolle.

Der anvendes navnlig den nyeste krypteringsteknik, som

- hindrer, at it-systemerne kan anvendes af uautoriserede personer,

- sikrer, at de personer, der er autoriseret til at anvende et it-system, kun har adgang til de data, som de har retmæssig

adgang til, og at personoplysninger ved bearbejdning, anvendelse og efter lagring ikke kan læses, kopieres, ændres eller fjernes uden autorisation,

- sikrer, at personoplysninger hverken ved elektronisk transmission, under transport eller ved lagring på en lagringsenhed kan læses, kopieres, ændres eller fjernes af uautoriserede personer, og at det kan kontrolleres og registreres, til hvilke instanser datatransmissionsenheder overfører personoplysninger.

Det skal sikres, at det efterfølgende kan kontrolleres og fastslås, om og i givet fald af hvem personoplysninger i it-systemer er blevet registreret, ændret eller fjernet.

Det skal sikres, at personoplysninger, der behandles på kontrakt, kun kan behandles i overensstemmelse med kontraktgiverens instruktioner.

Det skal sikres, at personoplysninger er beskyttet mod tilfældig destruktion og tab.

Det skal sikres, at oplysninger, der er indsamlet til forskellige formål, behandles adskilt.

Or. en

Ændringsforslag 707
Sylvie Guillaume

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 5

Kommissionens forslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at luftfartsselskaberne, deres agenter eller andre, der sælger billetter til passagertransport med fly, ved reservationen og ved købet af billetten på en klar og præcis måde informerer passagererne på internationale flyvninger om videregivelsen af PNR-oplysninger til

Ændringsforslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at luftfartsselskaberne, deres agenter eller andre, der sælger billetter til passagertransport med fly, ved reservationen og ved købet af billetten på en klar og præcis måde **skriftligt** informerer passagererne på internationale flyvninger om videregivelsen af PNR-

PNR-kontoret og formålet med behandlingen af disse oplysninger, om, hvor lang tid de opbevares, og hvordan de eventuelt kan anvendes til at forebygge, opdage, efterforske eller retsforfølge terrorhandlinger og grov kriminalitet, samt om muligheden for at udveksle og dele sådanne oplysninger og om retten til databeskyttelse, navnlig retten til at klage til en national tilsynsmyndighed for databeskyttelse efter eget valg. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.

oplysninger til PNR-kontoret og formålet med behandlingen af disse oplysninger, om, hvor lang tid de opbevares, og hvordan de eventuelt kan anvendes til at forebygge, opdage, efterforske eller retsforfølge terrorhandlinger og grov kriminalitet, samt om muligheden for at udveksle og dele sådanne oplysninger og om retten til databeskyttelse, navnlig retten til at klage til en national tilsynsmyndighed for databeskyttelse efter eget valg. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.

Or. fr

Ændringsforslag 708
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 5

Kommissionens forslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at luftfartsselskaberne, deres agenter eller andre, der sælger billetter til passagertransport med fly, ved reservationen og ved købet af billetten på en klar og præcis måde informerer passagererne på internationale flyvninger om videregivelsen af PNR-oplysninger til PNR-kontoret og formålet med behandlingen af disse oplysninger, om, hvor lang tid de opbevares, og hvordan de eventuelt kan anvendes til at forebygge, opdage, efterforske eller retsforfølge terrorhandlinger og grov kriminalitet, samt om muligheden for at udveksle og dele sådanne oplysninger og om retten til databeskyttelse, navnlig retten til at klage til en national tilsynsmyndighed for databeskyttelse efter eget valg. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.

Ændringsforslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at luftfartsselskaberne, deres agenter eller andre, der sælger billetter til passagertransport med fly, ved reservationen og ved købet af billetten på en klar og præcis måde informerer passagererne på internationale flyvninger om videregivelsen af PNR-oplysninger til PNR-kontoret og formålet med behandlingen af disse oplysninger, om, hvor lang tid de opbevares, og hvordan de eventuelt kan anvendes til at forebygge, opdage, efterforske eller retsforfølge terrorhandlinger og grov **international** kriminalitet, samt om muligheden for at udveksle og dele sådanne oplysninger og om retten til databeskyttelse, navnlig retten til at klage til en national tilsynsmyndighed for databeskyttelse efter eget valg. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.

Ændringsforslag 709
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 5

Kommissionens forslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at luftfartsselskaberne, deres agenter eller andre, der sælger billetter til passagertransport med fly, ved reservationen og ved købet af billetten på en klar og præcis måde informerer passagererne på internationale flyvninger om videregivelsen af PNR-oplysninger til PNR-kontoret og formålet med behandlingen af disse oplysninger, om, hvor lang tid de opbevares, og hvordan de eventuelt kan anvendes til at forebygge, opdage, efterforske eller retsforfølge terrorhandlinger og grov kriminalitet, samt om muligheden for at udveksle og dele sådanne oplysninger og om retten til databeskyttelse, *navnlig* retten til at klage til en national tilsynsmyndighed for databeskyttelse efter eget valg. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.

Ændringsforslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at luftfartsselskaberne, deres agenter eller andre, der sælger billetter til passagertransport med fly, ved reservationen og ved købet af billetten på en klar og præcis måde informerer passagererne på internationale flyvninger om videregivelsen af PNR-oplysninger til PNR-kontoret og formålet med behandlingen af disse oplysninger, om, hvor lang tid de opbevares, og hvordan de eventuelt kan anvendes til at forebygge, opdage, efterforske eller retsforfølge terrorhandlinger og grov *tværnational* kriminalitet, samt om muligheden for at udveksle og dele sådanne oplysninger og om retten til databeskyttelse, *f.eks.* retten til *at berigtige, slette eller blokere oplysninger og retten til* at klage til en national tilsynsmyndighed for databeskyttelse efter eget valg. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.

Or. en

Ændringsforslag 710
Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 5

Kommissionens forslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at *luftfartsselskaberne, deres agenter eller andre, der sælger billetter til passagertransport med fly, ved reservationen og ved købet af billetten på en klar og præcis måde informerer passagererne på internationale flyvninger om videregivelsen af PNR-oplysninger til PNR-kontoret og formålet med behandlingen af disse oplysninger, om, hvor lang tid de opbevares, og hvordan de eventuelt kan anvendes til at forebygge, opdage, efterforske eller retsforfølge terrorhandlinger og grov kriminalitet, samt om muligheden for at udveksle og dele sådanne oplysninger og om retten til databeskyttelse, navnlig retten til at klage til en national tilsynsmyndighed for databeskyttelse efter eget valg. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.*

Ændringsforslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at **PNR-kontoret som minimum stiller de oplysninger, der er angivet i artikel 11 b (ny), til rådighed for den registrerede.**

Or. en

**Ændringsforslag 711
Cornelia Ernst, Barbara Spinelli**

**Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 5**

Kommissionens forslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at luftfartsselskaberne, deres agenter eller andre, der sælger billetter til passagertransport med fly, ved reservationen og ved købet af billetten på en klar og præcis måde informerer passagererne på internationale flyvninger om videregivelsen af PNR-oplysninger til PNR-kontoret og formålet med behandlingen af disse oplysninger, om, hvor lang tid de opbevares, **og hvordan de**

Ændringsforslag

5. Medlemsstaterne sikrer, at luftfartsselskaberne, deres agenter eller andre, der sælger billetter til passagertransport med fly, ved reservationen og ved købet af billetten på en klar og præcis måde informerer passagererne på internationale flyvninger om videregivelsen af PNR-oplysninger til PNR-kontoret og formålet med behandlingen af disse oplysninger, om, hvor lang tid de opbevares, samt om

eventuelt kan anvendes til at forebygge, opdage, efterforske eller retsforfølge terrorhandlinger og grov kriminalitet, samt om muligheden for at udveksle og dele sådanne oplysninger og om retten til databeskyttelse, navnlig retten til at klage til en national tilsynsmyndighed for databeskyttelse efter eget valg. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.

muligheden for at udveksle og dele sådanne oplysninger og om retten til databeskyttelse, navnlig retten til at klage til en national tilsynsmyndighed for databeskyttelse efter eget valg. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.

Or. en

Begrundelse

Allerede dækket i meddelelsen om formålet med behandling.

Ændringsforslag 712 Caterina Chinnici

Forslag til direktiv Artikel 11 – stk. 6

Kommissionens forslag

6. Det er forbudt *for passageroplysningsenhederne og de kompetente myndigheder* at videregive PNR-oplysninger til private parter i medlemsstaterne eller i tredjelande.

Ændringsforslag

6. Det er forbudt at videregive PNR-oplysninger til private parter i medlemsstaterne eller i tredjelande.

Or. en

Begrundelse

Ændringsforslaget har til formål at klarlægge, at forbuddet mod at videregive PNR-oplysninger til private parter ikke blot vedrører PNR-kontorer og kompetente myndigheder, men også enhver anden enhed, herunder luftfartsselskaber.

Ændringsforslag 713

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Heinz K. Becker,

Tomáš Zdechovský, Mariya Gabriel, Michal Boni, Emil Radev, Frank Engel, Anna Maria Corazza Bildt, Monica Macovei, Roberta Metsola, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

**Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 6**

Kommissionens forslag

6. Det er forbudt for passageroplysningsenhederne og de kompetente myndigheder at videregive PNR-oplysninger til private parter i medlemsstaterne eller i tredjelande.

Ændringsforslag

6. Det er forbudt for passageroplysningsenhederne og de kompetente myndigheder at videregive PNR-oplysninger til private parter i medlemsstaterne eller i tredjelande.
Enhver uretmæssig adfærd bør sanktioneres.

Or. en

**Ændringsforslag 714
Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon**

**Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 6**

Kommissionens forslag

6. Det er forbudt ***for passageroplysningsenhederne og de kompetente myndigheder*** at videregive PNR-oplysninger til private parter i medlemsstaterne eller i tredjelande.

Ændringsforslag

6. Det er forbudt at videregive PNR-oplysninger til private parter i medlemsstaterne eller i tredjelande.

Or. en

**Ændringsforslag 715
Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Juan Fernando López Aguilar, Anna Hedh**

**Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 7**

Kommissionens forslag

7. Uden at dette griber ind i artikel 10,

Ændringsforslag

7. Uden at dette griber ind i artikel 10,

vedtager medlemsstaterne passende foranstaltninger til at sikre, at dette direktivs bestemmelser gennemføres fuldt ud og fastsætter navnlig de sanktioner for overtrædelse af bestemmelserne til gennemførelse af dette direktiv, der er effektive, står i et rimeligt forhold til lovovertrædelsernes grovhed og har afskrækkende virkning.

vedtager medlemsstaterne passende foranstaltninger til at sikre, at dette direktivs bestemmelser gennemføres fuldt ud og fastsætter navnlig de sanktioner for overtrædelse af bestemmelserne til gennemførelse af dette direktiv, der er effektive, står i et rimeligt forhold til lovovertrædelsernes grovhed og har afskrækkende virkning, *uanset om disse lovovertrædelser var overlagte eller resultatet af mangelfulde eller uagtsomme handlinger.*

Or. en

Ændringsforslag 716

Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Juan Fernando López Aguilar, Anna Hedh

Forslag til direktiv

Artikel 11 – stk. 7 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

7a. PNR-oplysninger overvåges, udtages og revideres i overensstemmelse med en fælles europæisk lovbestemt adfærdskodeks for alle medlemsstater, som udvikles i fællesskab af medlemsstaternes tilsynsmyndigheder, der sikrer tæt kontrol af operatørernes arbejde og den praktiske gennemførelse af dette direktiv og vil være en del af den enkelte medlemsstats revisionsproces.

Or. en

Ændringsforslag 717

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Heinz K. Becker, Kinga Gál, Tomáš Zdechovský, Barbara Matera, Mariya Gabriel, Michał Boni, Artis Pabriks, Frank Engel, Anna Maria Corazza Bildt, Monica Macovei, Roberta Metsola, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv
Artikel 11 – stk. 7 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

7a. Alle PNR-oplysninger opbevares på en sikker lokalitet inden for EU's område eller Schengenlandene i en sikker database.

Or. en

Ændringsforslag 718
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 11 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 a

Behandling af særlige kategorier af oplysninger

- 1. Medlemsstaterne forbyder behandling af PNR-oplysninger, der viser racemæssig eller etnisk oprindelse, politiske meninger, religiøs eller filosofisk overbevisning, seksuel orientering eller kønsidentitet og medlemskab af en fagforening eller fagforeningsaktiviteter samt behandlingen af biometriske oplysninger eller helbredsoplysninger og oplysninger om seksuelle forhold.**
- 2. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes. Til dette formål skal medlemsstaterne efter modtagelse af PNR-oplysninger fra luftfartsselskaberne foretage automatisk og manuel kontrol for at identificere og slette følsomme oplysninger fra de indhentede PNR-oplysninger.**

Or. en

Ændringsforslag 719

Birgit Sippel, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Emilian Pavel, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

Forslag til direktiv

Artikel 11 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 a

Behandling af særlige kategorier af oplysninger

- 1. Medlemsstaterne forbyder behandling af PNR-oplysninger, der viser racemæssig eller etnisk oprindelse, politiske meninger, religion eller filosofisk overbevisning, seksuel orientering eller kønsidentitet og medlemskab af en fagforening eller fagforeningsaktiviteter samt behandlingen af biometriske oplysninger eller helbredsoplysninger og oplysninger om seksuelle forhold.*
- 2. Såfremt PNR-kontoret modtager PNR-oplysninger, der indeholder informationer herom, skal de straks slettes. Til dette formål skal medlemsstaterne efter modtagelse af PNR-oplysninger fra luftfartsselskaber foretage automatisk og manuel kontrol for at identificere og slette følsomme oplysninger fra de indhentede PNR-oplysninger.*
- 3. Medlemmer af PNR-kontoret skal for at identificere og slette følsomme oplysninger fra de indhentede PNR-oplysninger foretage manuel kontrol inden eventuel yderligere manuel behandling og forud for videregivelse af PNR-oplysninger til kompetente myndigheder i overensstemmelse med artikel 4, stk. 2, til PNR-kontoret eller en anden medlemsstat i overensstemmelse med artikel 7 eller til et tredjeland i overensstemmelse med artikel 8.*

Ændringsforslag 720
Cornelia Ernst, Barbara Spinelli

Forslag til direktiv
Artikel 11 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 a

Klageadgang

Der skal i forbindelse med enhver beslutning, som træffes af en kompetent myndighed om at nægte ombordstigning eller træffe andre restriktive foranstaltninger over for en passager på grundlag af behandling af PNR-oplysninger i overensstemmelse med dette direktiv, være mulighed for domstolsprøvelse.

Ændringsforslag 721
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 11 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 b

Sikkerhed i forbindelse med behandlingen
Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret under hensyntagen til det aktuelle tekniske niveau og omkostningerne i forbindelse med gennemførelsen skal træffe passende tekniske og organisatoriske foranstaltninger og procedurer for at tilvejebringe det højeste sikkerhedsniveau i forhold til de risici, som behandlingen af

PNR-oplysninger indebærer, og arten af de personoplysninger, der skal beskyttes.

Or. en

Ændringsforslag 722

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Anna Hedh, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

Forslag til direktiv

Artikel 11 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 b

Information til den registrerede

1. Medlemsstaterne sikrer, at PNR-kontoret ved indsamling af PNR-oplysninger om den registrerede træffer alle nødvendige foranstaltninger for at sikre, at den registeransvarlige modtager mindst følgende oplysninger:

- a) identitet og kontaktoplysninger for den databeskyttelsesansvarlige*
- b) retsgrundlaget og formålene med den behandling, hvortil PNR-oplysningerne er bestemt*
- c) det tidsrum, hvori PNR-oplysningerne opbevares*
- d) retten til at anmode den registeransvarlige om indsigt i og berigtigelse eller sletning af PNR-oplysninger vedrørende den registrerede eller begrænsning af behandlingen heraf*
- e) retten til at indgive en klage til den tilsynsmyndighed, der er omhandlet i artikel 12, og kontaktoplysninger for tilsynsmyndigheden*
- f) modtagerne af personoplysningerne, herunder i tredjelande, og som er bemyndiget til at få indsigt i disse*

oplysninger i henhold til det pågældende tredjelandts lovgivning

g) oplysninger om sikkerhedsforanstaltninger, der træffes for at beskytte personoplysninger

h) yderligere information, for så vidt denne information er nødvendig under hensyntagen til de særlige forhold, hvorunder personoplysningerne behandles, for at garantere en retfærdig behandling af den registrerede.

2. De oplysninger, der er omhandlet i stk. 1, stilles til rådighed, når PNR-oplysningerne er indhentet fra den registrerede gennem relevante websider og meddelelser, der kan være inkorporeret i luftfartsselskabernes transportkontrakter.

3. Medlemsstaterne sørger for offentliggørelse af en vejledning om udøvelse af retten til indsigt med alle nødvendige kontaktoplysninger og andre oplysninger. Medlemsstaterne offentliggør de samme oplysninger.

Or. en

Ændringsforslag 723
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 11 c (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 c

Anmeldelse af brud på persondatasikkerheden til tilsynsmyndigheden

1. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret ved brud på persondatasikkerheden uden unødigt forsinkelse, og når det er muligt,

senest 24 timer efter, at den pågældende er blevet opmærksom herpå, skal anmelde bruddet på persondatasikkerheden til tilsynsmyndigheden.

2. Den anmeldelse, der er omhandlet i stk. 1, skal mindst indeholde en beskrivelse af karakteren af bruddet på persondatasikkerheden, herunder de kategorier af og det antal registrerede, der er berørt, samt de kategorier af og det antal dataoptegnelser, der er berørt.

3. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret skal dokumentere eventuelle brud på persondatasikkerheden, herunder de underliggende faktiske omstændigheder for bruddet, dets virkninger og eventuelle afhjælpninger. Denne dokumentation skal kunne sætte tilsynsmyndigheden i stand til at kontrollere, at denne artikel overholdes. Dokumentationen skal kun indeholde de oplysninger, der er nødvendige til dette formål.

4. Tilsynsmyndigheden fører et offentligt register over anmeldte brud.

Or. en

Ændringsforslag 724

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

**Forslag til direktiv
Artikel 11 c (ny)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 c

Den registreredes ret til indsigt

Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at den registrerede har ret til at modtage en kopi af de PNR-oplysninger, der er genstand for behandling, fra PNR-

kontoret. Hvis den registrerede indgiver anmodningen elektronisk, gives oplysningerne elektronisk, medmindre den registrerede anmoder om andet.

Or. en

Ændringsforslag 725
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 11 d (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 d

*Meddelelse af brud på
persondatasikkerheden til den
registrerede*

- 1. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret, når bruddet på persondatasikkerheden kan forventes at krænke personoplysninger og/eller privatlivets fred for den registrerede, efter den i artikel 11 c (ny) omhandlede anmeldelse skal underrette den registrerede om bruddet på persondatasikkerheden uden unødigt forsinkelse.*
- 2. Det er ikke nødvendigt at underrette den registrerede om et brud på persondatasikkerheden, hvis PNR-kontoret finder det godtgjort fra den registeransvarliges side, at denne har gennemført passende teknologiske beskyttelsesforanstaltninger, og at disse foranstaltninger er blevet anvendt på de PNR-oplysninger, som bruddet på persondatasikkerheden vedrørte. Sådanne teknologiske beskyttelsesforanstaltninger skal gøre oplysningerne uforståelige for alle, der ikke har lovlig adgang hertil.*
- 3. Meddelelsen til den registrerede kan forsinkes eller begrænses i bestemte*

tilfælde, i det omfang en sådan forsinkelse eller begrænsning er en nødvendig og forholdsmæssig foranstaltning:

a) for at undgå hindringer for officielle eller retlige undersøgelser, efterforskninger eller procedurer

b) for at beskytte den offentlige sikkerhed

c) for at beskytte andres rettigheder og friheder.

Or. en

Ændringsforslag 726

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

Forslag til direktiv

Artikel 11 d (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 d

Ret til berigtigelse og komplettering

1. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at den registrerede kan kræve, at PNR-kontoret berigtiger eller kompletterer ufuldstændige personoplysninger vedrørende den registrerede, bl.a. ved at kræve en tilføjelse eller berigtigelse

2. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret skal give den registrerede skriftlig begrundelse for ethvert afslag på berigtigelse eller komplettering med angivelse af årsagerne til afslaget og mulighederne for at indgive klage til tilsynsmyndigheden og indbringe sagen for en retsinstans.

3. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret skal meddele enhver berigtigelse, der er udført, til hver modtager, som oplysningerne er

videregivet til, medmindre dette viser sig umuligt eller er uforholdsmæssigt vanskeligt

4. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret meddeler berigtigelse af ukorrekte personoplysninger til den tredjepart, som de urigtige oplysninger stammer fra.

Or. en

Ændringsforslag 727

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

**Forslag til direktiv
Artikel 11 e (ny)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 e

Ret til sletning

1. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at den registrerede kan kræve, at PNR-kontoret sletter personoplysninger vedrørende den registrerede, hvis behandlingen ikke er i overensstemmelse med de bestemmelser, der er vedtaget i medfør af artikel 4 i direktivet.

2. PNR-kontoret foretager omgående sletningen. PNR-kontoret undlader desuden yderligere udbredelse af oplysningerne.

3. I stedet for sletning begrænser PNR-kontoret behandlingen af personoplysningerne, hvis:

- a) deres rigtighed bestrides af den registrerede, indtil PNR-kontoret har haft mulighed for at fastslå, om de er rigtige*
- b) personoplysningerne skal gemmes som bevismiddel eller for at beskytte den*

registreredes eller andre personers vitale interesser.

4. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret skal give den registrerede skriftlig begrundelse for ethvert afslag på sletning eller begrænsning med angivelse af årsagerne til afslaget og mulighederne for at indgive klage til tilsynsmyndigheden og indbringe sagen for en retsinstans.

5. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret skal meddele enhver sletning eller begrænsning, der er udført, til hver modtager, som oplysningerne er videregivet til, medmindre dette viser sig umuligt eller er uforholdsmæssigt vanskeligt.

Or. en

Ændringsforslag 728

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Anna Hedh, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Emilian Pavel, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

**Forslag til direktiv
Artikel 11 f (ny)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 f

Dokumentation

1. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret skal opbevare dokumentation for alle behandlingssystemer og -procedurer, der anvendes under deres ansvar.

2. Dokumentationen omfatter mindst følgende oplysninger:

a) navn og kontaktoplysninger på organisationen og personalet på det PNR-kontor, som behandler PNR-

oplysningerne, de forskellige niveauer af adgangsgodkendelse og det personale, som er i besiddelse af sådanne godkendelser

b) en beskrivelse af kategorien eller kategorierne af registrerede og af de personoplysninger eller typer af personoplysninger, der vedrører dem

c) modtagerne af personoplysningerne

d) alle videregivelser af oplysninger til et tredjeland, herunder identifikation af dette tredjeland og de retlige grunde til videregivelsen af oplysningerne; der skal gives en udførlig begrundelse, når videregivelsen er baseret på artikel 8 a (ny) i dette direktiv

e) tidsfristerne for tilbageholdelse og sletning af de forskellige kategorier af personoplysninger

f) resultaterne af kontrollen af foranstaltningerne for, at behandlingen af PNR-oplysninger er gennemført i overensstemmelse med gældende bestemmelser om databeskyttelse

g) en angivelse af retsgrundlaget for den behandling, hvortil personoplysningerne er bestemt.

3. PNR-kontoret stiller efter anmodning al dokumentation til rådighed for tilsynsmyndigheden.

Or. en

Ændringsforslag 729

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Anna Hedh, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Emilian Pavel, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

**Forslag til direktiv
Artikel 11 g (ny)**

Artikel 11 g

Registre

1. Medlemsstaterne sikrer som minimum registrering af følgende former for behandling: indsamling, ændring, søgning, videregivelse, samkøring eller sletning. Ved registrering af søgning og videregivelse skal navnlig formålet med samt datoen og tidspunktet for den pågældende behandling og i videst muligt omfang navnet på den person, som har søgt eller videregivet PNR-oplysninger, samt identiteten af modtagerne af disse oplysninger, fremgå af registreringen.

2. Registrene anvendes udelukkende til at kontrollere, om databehandlingen er lovlig, til egenkontrol og til at sikre dataintegriteten og datasikkerheden, eller til revisionsformål både hvad angår den ansvarlige for beskyttelse af oplysninger samt databeskyttelsesmyndigheden.

3. Medlemsstaten sikrer, at PNR-kontoret efter anmodning stiller registrene til rådighed for tilsynsmyndigheden.

Or. en

Ændringsforslag 730

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Anna Hedh, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Emilian Pavel, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

Forslag til direktiv

Artikel 11 h (ny)

Artikel 11 h

Sikkerhed i forbindelse med behandlingen

1. Medlemsstaterne fastsætter

bestemmelser om, at PNR-kontoret under hensyntagen til det aktuelle tekniske niveau og omkostningerne i forbindelse med gennemførelsen skal træffe passende tekniske og organisatoriske foranstaltninger og procedurer for at tilvejebringe et tilstrækkeligt højt sikkerhedsniveau i forhold til de risici, behandlingen af PNR-oplysninger indebærer, og arten af de personoplysninger, der skal beskyttes.

2. Med henblik på automatisk databehandling af oplysninger fastsætter medlemsstaterne bestemmelser om, at PNR-kontoret på grundlag af en risikovurdering skal gennemføre foranstaltninger til at:

a) forhindre, at uautoriserede personer får adgang til det databehandlingsudstyr, der benyttes til behandling af PNR-oplysninger (fysisk adgangskontrol)

b) sikre, at datamedier hverken kan læses, kopieres, ændres eller fjernes af uautoriserede personer (kontrol med datamedier)

c) forhindre uautoriseret indlæsning af oplysninger samt uautoriseret læsning, ændring eller sletning af indlæste PNR-oplysninger (kontrol med opbevaring)

d) forhindre, at uautoriserede personer benytter elektroniske databehandlingssystemer ved hjælp af datatransmissionsudstyr (brugerkontrol)

e) sikre, at autoriserede brugere af et elektronisk databehandlingssystem kun får adgang til de oplysninger, som henhører under deres adgangsautorisation (adgangskontrol)

f) sikre, at det er muligt at kontrollere og fastslå, til hvilke organer der er blevet videregivet eller kan videregives eller stilles PNR-oplysninger til rådighed ved hjælp af datakommunikationsudstyr (kommunikationskontrol)

g) sikre, at det er muligt efterfølgende at undersøge og fastslå, hvilke PNR-oplysninger der er indlæst i edb-systemerne, og hvornår og af hvem (efterfølgende kontrol med indlæsning)

h) forhindre uautoriseret læsning, kopiering, ændring eller sletning af PNR-oplysninger i forbindelse med videregivelse af oplysningerne eller transport af datamedierne (kontrol med transport)

i) sikre, at de anvendte systemer i tilfælde af teknisk uheld kan genetableres (genopretning)

j) sikre, at systemet fungerer, at indtrufne fejl meldes (pålidelighed), og at lagrede PNR-oplysninger ikke bliver forkerte som følge af fejlfunktioner i systemet (ægtthed).

3. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret skal overholde de nødvendige tekniske og organisatoriske foranstaltninger som omhandlet i stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 731

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Anna Hedh, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Emilian Pavel, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

Forslag til direktiv

Artikel 11 i (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 i

Ret til domstolsprøvelse

1. Uden at det berører en eventuel administrativ klageadgang, herunder retten til at indgive klage til en tilsynsmyndighed, fastsætter

medlemsstaterne bestemmelser om, at alle fysiske personer skal have adgang til domstolsprøvelse, hvis de finder, at deres rettigheder, som er fastsat i bestemmelser vedtaget i medfør af dette direktiv, er blevet krænket som følge af behandlingen af deres personoplysninger i strid med disse bestemmelser.

2. Medlemsstaterne sikrer, at endelige kendelser fra den i denne artikel omhandlede domstol fuldbyrdes.

Or. en

Ændringsforslag 732

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Emilian Pavel, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

**Forslag til direktiv
Artikel 11 j (ny)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 j

Erstatningsansvar og ret til erstatning

Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at enhver, som har lidt skade, herunder ikke-økonomiske tab, som følge af en ulovlig behandling eller enhver anden handling, der er uforenelig med de nationale bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv, har ret til at kræve erstatning for den forvoldte skade.

Or. en

Ændringsforslag 733

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

**Forslag til direktiv
Artikel 11 k (ny)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 k

***Sanktioner ved manglende overholdelse
Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser
om sanktioner for overtrædelse af de
nationale bestemmelser, der er vedtaget i
medfør af dette direktiv, og træffer alle
nødvendige foranstaltninger til at sikre
gennemførelsen heraf. Sanktionerne skal
være effektive, forholdsmæssige og have
afskrækkende virkning.***

Or. en

Ændringsforslag 734

**Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg
Leichtfried, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Emilian
Pavel, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė**

**Forslag til direktiv
Artikel 11 l (ny)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 l

***Anmeldelse af brud på
persondatasikkerheden til
tilsynsmyndigheden***

***1. Medlemsstaterne fastsætter
bestemmelser om, at PNR-kontoret ved
brud på persondatasikkerheden uden
unødig forsinkelse, og når det er muligt,
senest 24 timer, efter at den pågældende
er blevet opmærksom herpå, skal anmelde
bruddet på persondatasikkerheden til
tilsynsmyndigheden. PNR-kontoret
fremlægger på anmodning en
underbygget begrundelse for enhver
forsinkelse for tilsynsmyndigheden.***

2. Den i stk. 1 omhandlede anmeldelse skal mindst:

a) omfatte karakteren af bruddet på persondatasikkerheden, herunder kategorier af og antal berørte registrerede samt kategorier af og antal berørte data

b) angive identitet og kontaktoplysninger for den i artikel 3 a (ny) omhandlede databeskyttelsesansvarlige eller et andet kontaktpunkt, hvor yderligere oplysninger kan indhentes

c) anbefale foranstaltninger til nedbringelse af eventuelle negative konsekvenser af bruddet på persondatasikkerheden

d) beskrive de mulige konsekvenser af bruddet på persondatasikkerheden

e) beskrive de foranstaltninger, som PNR-kontoret foreslår eller har iværksat for at afhjælpe bruddet på persondatasikkerheden og/eller mindske konsekvenserne.

Såfremt alle oplysninger ikke kan fremlægges uden unødigt forsinkelse, kan PNR-kontoret supplere meddelelsen på et senere tidspunkt.

4. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret skal dokumentere eventuelle brud på persondatasikkerheden, herunder de underliggende faktiske omstændigheder for bruddet, dets virkninger og eventuelle afhjælpninger. Denne dokumentation skal kunne sætte tilsynsmyndigheden i stand til at kontrollere, at denne artikel overholdes. Dokumentationen skal kun indeholde de oplysninger, der er nødvendige til dette formål.

5. Tilsynsmyndigheden fører et offentligt register over anmeldte brud.

Or. en

Ændringsforslag 735

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Péter Niedermüller, Hugues Bayet, Emilian Pavel, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

Forslag til direktiv

Artikel 11 m (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11 m

**Meddelelse af brud på
persondatasikkerheden til den
registrerede**

- 1. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at PNR-kontoret, når bruddet på persondatasikkerheden kan forventes at krænke personoplysninger og/eller privatlivets fred for den registrerede, efter den i artikel 11 l (ny) omhandlede anmeldelse skal underrette den registrerede om bruddet på persondatasikkerheden uden unødigt forsinkelse.**
- 2. Meddelelsen til den registrerede i henhold til stk. 1 skal affattes på et klart og letforståeligt sprog. Den skal omfatte karakteren af bruddet på persondatasikkerheden og indeholde mindst de oplysninger og anbefalinger, der er omhandlet i litra b), c) og d) i artikel 11 l (ny), og oplysninger om den registreredes rettigheder, herunder klageadgang.**
- 3. Det er ikke nødvendigt at underrette den registrerede om et brud på persondatasikkerheden, hvis PNR-kontoret finder det godtgjort fra den registeransvarliges side, at denne har gennemført passende teknologiske beskyttelsesforanstaltninger, og at disse foranstaltninger er blevet anvendt på de PNR-oplysninger, som bruddet på persondatasikkerheden vedrørte. Sådanne teknologiske beskyttelsesforanstaltninger skal gøre oplysningerne uforståelige for**

alle, der ikke har lovlig adgang hertil.

4. Meddelelsen til den registrerede kan forsinkes eller begrænses i bestemte tilfælde, i det omfang en sådan forsinkelse eller begrænsning er en nødvendig og forholdsmæssig foranstaltning:

a) for at undgå hindringer for officielle eller retlige undersøgelser, efterforskninger eller procedurer

b) for at beskytte den offentlige sikkerhed

c) for at beskytte andres rettigheder og friheder.

Or. en

Ændringsforslag 736

Birgit Sippel, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

Forslag til direktiv

Artikel 12

Kommissionens forslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at *den nationale tilsynsmyndighed, der er oprettet som led i gennemførelsen af artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA, også er ansvarlig* for at *vejlede om og føre tilsyn med* anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som *medlemsstaten har vedtaget* i medfør af dette direktiv. *De yderligere bestemmelser i artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.*

Ændringsforslag

1. Den enkelte medlemsstat sikrer, at en eller flere tilsynsmyndigheder er ansvarlige for at *kontrollere* anvendelsen af de bestemmelser, som *vedtages* i medfør af dette direktiv, *og bidrage til en ensartet anvendelse i hele Unionen med det formål at beskytte fysiske personers grundlæggende rettigheder og frihedsrettigheder i forbindelse med behandlingen af deres personoplysninger.*

2. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at tilsynsmyndigheden skal udøve de opgaver og beføjelser, der tillægges den, i fuld uafhængighed.

3. Den enkelte medlemsstat fastsætter bestemmelser om, at medlemmerne af tilsynsmyndigheden ved udøvelsen af deres opgaver hverken må søge eller modtage instrukser fra andre, og at de

skal være fuldstændig uafhængige og upartiske.

4. Den enkelte medlemsstat sikrer, at tilsynsmyndigheden råder over de menneskelige, tekniske og økonomiske ressourcer, og de lokaler og den infrastruktur, der er nødvendige for at udføre de opgaver og beføjelser, som den har fået pålagt.

5. Den enkelte medlemsstat sikrer, at tilsynsmyndigheden råder over sit eget personale, der udpeges af og er under ledelse af chefen for tilsynsmyndigheden.

Or. en

Ændringsforslag 737
Sylvie Guillaume

Forslag til direktiv
Artikel 12 – stk. 1

Kommissionens forslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den nationale tilsynsmyndighed, der er oprettet som led i gennemførelsen af artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA, også er ansvarlig for at vejlede om og føre tilsyn med anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv. De yderligere bestemmelser i artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.

Ændringsforslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den nationale tilsynsmyndighed, der er oprettet som led i gennemførelsen af artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA, også er ansvarlig for at vejlede om og føre tilsyn med anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv. De yderligere bestemmelser i artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.

Den nationale tilsynsmyndighed skal navnlig:

a) høres om udnævnelsen og afskedigelsen af den databaseskyttelsesansvarlige i henhold til artikel 3a

b) kontrollere alle tilfælde af ulovlig dataoverførsel fra PNR-kontoret til en kompetent myndighed i henhold til artikel

4, stk. 4, når de indberettes af den databeskyttelsesansvarlige, og træffe passende foranstaltninger

c) foretage regelmæssige undersøgelser af PNR-kontorets behandling af oplysningerne i henhold til dette direktiv, særlig på baggrund af informationer fra PNR-kontoret og besøg på stedet, med henblik på at sikre en korrekt databehandling i henhold til direktivet

d) bistå de berørte personer med at udøve deres ret til information, adgang, berigtigelse og sletning

e) behandle klagerne fra alle berørte personer med hensyn til overholdelsen af deres ret til information, adgang, berigtigelse og sletning, foretage de nødvendige undersøgelser i forbindelse med klagen og informere de berørte personer om status for og resultatet af denne klage

f) foretage undersøgelser af de krænkelse af datasikkerheden, som PNR-kontoret indberetter.

Or. fr

Ændringsforslag 738
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 12 – stk. 1

Kommissionens forslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den nationale tilsynsmyndighed, der er oprettet som led i gennemførelsen af **artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA**, også er ansvarlig for at vejlede om og føre tilsyn med anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv. **De yderligere bestemmelser i artikel 25 i**

Ændringsforslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den nationale tilsynsmyndighed, der er oprettet som led i gennemførelsen af **Europa-Parlamentets og Rådets direktiv af xx/xx/201x om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med de kompetente myndigheders behandling af personoplysninger med henblik på at forebygge, efterforske, opdage eller**

rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.

retsfølge straffelovsovertrædelser eller fuldbyrde strafferetlige sanktioner og om fri udveksling af sådanne oplysninger, også er ansvarlig for at vejlede om og føre tilsyn med anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv.

Or. en

Ændringsforslag 739
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 12 – stk. 1

Kommissionens forslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den nationale tilsynsmyndighed, der er oprettet som led i gennemførelsen af artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA, også er ansvarlig for at vejlede om og føre tilsyn med anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv. De yderligere bestemmelser i artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.

Ændringsforslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den nationale tilsynsmyndighed, der er oprettet som led i gennemførelsen af artikel **28 i direktiv 46/95/EF og artikel 25** i rammeafgørelse 2008/977/RIA, også er ansvarlig for at vejlede om og føre tilsyn med anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv. De yderligere bestemmelser i artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.

Or. it

Ændringsforslag 740
Kashetu Kyenge, Miltiadis Kyrkos

Forslag til direktiv
Artikel 12 – stk. 1

Kommissionens forslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den nationale *tilsynsmyndighed*, der er oprettet som led i gennemførelsen af artikel 25 i

Ændringsforslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den *eller de* nationale *tilsynsmyndigheder*, der er oprettet som led i gennemførelsen af

rammeafgørelse 2008/977/RIA, også er ansvarlig for at vejlede om og føre tilsyn med anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv. De yderligere bestemmelser i artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.

artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA, også er ansvarlig for at vejlede om og føre tilsyn med anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv. De yderligere bestemmelser i artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.

Or. en

Ændringsforslag 741
Cornelia Ernst, Barbara Spinelli

Forslag til direktiv
Artikel 12 – stk. 1

Kommissionens forslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den nationale tilsynsmyndighed, der er oprettet som led i gennemførelsen af artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA, også er ansvarlig for at vejlede om **og** føre tilsyn med anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv. De yderligere bestemmelser i artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.

Ændringsforslag

Den enkelte medlemsstat sikrer, at den nationale tilsynsmyndighed, der er oprettet som led i gennemførelsen af artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA, også er ansvarlig for at vejlede om, føre tilsyn med **og håndhæve** anvendelsen på dens område af de bestemmelser, som medlemsstaten har vedtaget i medfør af dette direktiv. De yderligere bestemmelser i artikel 25 i rammeafgørelse 2008/977/RIA finder anvendelse.

Or. en

Ændringsforslag 742
Sylvie Guillaume

Forslag til direktiv
Artikel 12 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

PNR-kontorerne ekspertgruppe

1. Der nedsættes en ekspertgruppe, som koordineres af Europol og Den

*Europæiske Tilsynsførende for
Databeskyttelse i fællesskab, med henblik
på at samle de nationale eksperter og
PNR-kontorerne
databeskyttelsesansvarlige.
Ekspertgruppen mødes regelmæssigt.*

*2. Ekspertgruppen fremmer samarbejdet
mellem PNR-kontorerne, navnlig via
udvekslingen af god praksis.*

*3. Hvis en sådan foranstaltning er
nødvendig, inviteres de nationale
tilsynsmyndigheder omhandlet i artikel 12
og Den Europæiske Unions Agentur for
Grundlæggende Rettigheder til at deltage
i ekspertgruppens møder.*

*4. Kommissionen deltager i
ekspertgruppens møder som observatør.*

Or. fr

Ændringsforslag 743
Kashetu Kyenge, Miltiadis Kyrkos

Forslag til direktiv
Artikel 12 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

*Den nationale tilsynsmyndighed skal
især:*

*a) høres om udnævnelse og afskedigelse
af den databeskyttelsesansvarlige i
overensstemmelse med artikel 3 a, stk. 1
og 3*

*b) kontrollere alle tilfælde af ulovlig
overførsel af data fra PNR-kontoret til en
kompetent myndighed, som indberettes af
den databeskyttelsesansvarlige i
overensstemmelse med artikel 4, stk. 4, og
træffe passende foranstaltninger*

*c) regelmæssigt gennemgå den
behandling af data, som PNR-kontoret
foretager i henhold til dette direktiv,*

herunder på grundlag af logbøger og dokumentation modtaget fra PNR-kontoret og besøg på stedet med henblik på at kontrollere databeskyttelsen og for at sikre korrekt databehandling samt dataenes integritet og sikkerhed og pålidelighed i databehandlingen

d) hjælpe registrerede med at udøve deres ret til oplysninger, adgang, berigtigelse og sletning i overensstemmelse med artikel 11

e) høre klager, der indgives af en registreret vedrørende dennes ret til oplysninger, adgang, berigtigelse og sletning i overensstemmelse med artikel 11 og, så vidt det er hensigtsmæssigt, undersøge sagen og underrette den registrerede om forløbet og resultatet af klagen

f) undersøge overtrædelser af datasikkerheden, som indberettes af PNR-kontoret i overensstemmelse med artikel 11.

Or. en

Ændringsforslag 744
Kashetu Kyenge, Miltiadis Kyrkos

Forslag til direktiv
Artikel 12 – stk. 1 b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at tilsynsmyndighederne skal yde hinanden gensidig bistand til at gennemføre den registreredes ret til at udøve sin ret til oplysninger, adgang, berigtigelse og sletning i overensstemmelse med artikel 11 gennem tilsynsmyndigheden i den medlemsstat, hvor han/hun er bosiddende.

Ændringsforslag 745
Kashetu Kyenge, Miltiadis Kyrkos

Forslag til direktiv
Artikel 12 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 12 a

PNR-kontorerne ekspertgruppe

1 Der nedsættes en ekspertgruppe under Europol, som skal samle nationale eksperter fra PNR-kontorer. Ekspertgruppen mødes regelmæssigt i Europols lokaler.

2 Ekspertgruppen skal fremme samarbejdet mellem PNR-kontorerne, herunder gennem deling af bedste praksis. Dette omfatter bedste praksis med hensyn til at fastsætte nye kriterier for gennemførelsen af vurderinger i overensstemmelse med artikel 4, stk. 2, litra d).

3 Kommissionen deltager i ekspertgruppens møder som observatør.

Ændringsforslag 746
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 12 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 12 a

Tilsynsmyndighed

Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse er ansvarlig for at rådgive

om og føre tilsyn med anvendelsen af bestemmelserne i denne forordning.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 747
Marju Lauristin

Forslag til direktiv
Artikel 12 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 12 a

Den nationale tilsynsmyndigheds beføjelser

Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at de enkelte tilsynsmyndigheder skal have beføjelser til at underrette PNR-kontoret om en påstået overtrædelse af bestemmelserne om behandling af PNR-oplysninger og i givet fald give PNR-kontoret påbud om at råde bod på overtrædelsen og forbedre beskyttelsen af den registrerede.

Or. en

Ændringsforslag 748
Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Anna Hedh, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon, Vilija Blinkevičiūtė

Forslag til direktiv
Artikel 12 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 12 a

Den nationale tilsynsmyndigheds pligter

1. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at tilsynsmyndigheden skal:

a) overvåge og sikre anvendelsen af de bestemmelser, der vedtages i medfør af dette direktiv og gennemførelsesbestemmelserne hertil

b) høre klager, der indgives af en registreret, så vidt det er hensigtsmæssigt, undersøge sagen og underrette den registrerede eller sammenslutningen om forløbet og resultatet af klagen inden for en rimelig frist, navnlig hvis yderligere undersøgelse eller koordinering med en anden tilsynsmyndighed er nødvendig

c) kontrollere databehandlingens lovlighed

d) gennemføre undersøgelser, inspektioner og revisioner på eget initiativ eller på grundlag af en klage og underrette den registrerede, hvis vedkommende har indgivet en klage til denne tilsynsmyndighed, om resultatet af undersøgelsen inden for en rimelig frist

e) overvåge den relevante udvikling, for så vidt den har indvirkning på beskyttelsen af personoplysninger, navnlig udviklingen i informations- og kommunikationsteknologier.

2. Tilsynsmyndigheden rådgiver efter anmodning den registrerede i udøvelsen af dennes rettigheder som fastsat i de bestemmelser, der vedtages i henhold til direktivet, og samarbejder i den forbindelse med tilsynsmyndighederne i andre medlemsstater, hvis det er relevant.

3. I forbindelse med de klager, der er omhandlet i stk. 1, litra b), udarbejder tilsynsmyndigheden en klageformular, der kan udfyldes elektronisk, uden dog at udelukke andre kommunikationsmidler.

4. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at tilsynsmyndigheden

skal varetage sine opgaver uden udgifter for den registrerede.

5. Hvis anmodninger er markant uforholdsmæssige, bl.a. fordi de gentages, kan tilsynsmyndigheden opkræve et rimeligt gebyr. Dette gebyr må ikke overstige udgifterne til iværksættelse af den ønskede handling. Tilsynsmyndigheden bærer ansvaret for at bevise, at anmodningen er tydeligt overdreven.

Or. en

Ændringsforslag 749
Kashetu Kyenge, Miltiadis Kyrkos

Forslag til direktiv
Artikel 12 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 12 b

*Den databeskyttelsesansvarliges
ekspertgruppe*

1. Der nedsættes en ekspertgruppe under Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse, som skal samle de databeskyttelsesansvarlige fra PNR-kontorerne. Ekspertgruppen mødes regelmæssigt i Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelses lokaler.

2. Ekspertgruppen skal fremme samarbejdet mellem PNR-kontorerne, herunder gennem deling af bedste praksis. Dette omfatter bedste praksis med hensyn til at gennemgå kriterier for gennemførelsen af vurderinger i overensstemmelse med artikel 4, stk. 3.

3. Hvor det er hensigtsmæssigt, inviteres de nationale tilsynsmyndigheder som omhandlet i artikel 12 og EU's Agentur for Grundlæggende Rettigheder til

ekspertgruppens møder.

4. Kommissionen deltager i ekspertgruppens møder som observatør.

Or. en

Ændringsforslag 750

Birgit Sippel, Christine Revault D'Allonnes Bonnefoy, Caterina Chinnici, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv

Artikel 12 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 12 b

Den nationale tilsynsmyndigheds beføjelser

1. Medlemsstaterne fastsætter bestemmelser om, at tilsynsmyndigheden bl.a. skal have beføjelse til:

a) at underrette PNR-kontoret om en påstået overtrædelse af bestemmelserne om behandling af PNR-oplysninger og i givet fald give PNR-kontoret påbud om at råde bod på overtrædelsen og forbedre beskyttelsen af den registrerede

b) at give PNR-kontoret påbud om at imødekomme den registreredes anmodninger om at udøve sine rettigheder, der er omfattet af dette direktiv, herunder de i artikel 11 c (ny) til 11 e (ny) fastsatte, når sådanne anmodninger er blevet afvist i strid med disse bestemmelser

c) at give PNR-kontoret påbud om at give oplysninger i medfør af artikel 11 b (ny), 11 l (ny) og 11 m (ny)

e) at rette en advarsel eller en påtale til PNR-kontoret

f) at give påbud om berigtigelse, sletning eller tilintetgørelse af alle

personoplysninger, når de er blevet behandlet i strid med bestemmelserne i dette direktiv, og meddelelse af sådanne handlinger til tredjemand, til hvem disse oplysninger er videregivet

g) midlertidigt eller definitivt at forbyde en behandling af PNR-oplysninger

h) at suspendere videregivelsen af oplysninger til et tredjeland.

2. Hver tilsynsmyndighed har undersøgelsesbeføjelser til fra PNR-kontoret:

a) at få indsigt i alle PNR- og personoplysninger og informationer, der er nødvendige for at varetage dens tilsynsopgaver

b) at få adgang til alle deres lokaler, herunder databehandlingsudstyr og -midler, i overensstemmelse med den nationale lovgivning, når der er rimelig grund til at antage, at der dér udøves en aktivitet, der strider mod bestemmelserne, der er vedtaget i henhold til dette direktiv, med forbehold af rettens tilladelse, hvis dette kræves i henhold til den nationale lovgivning.

3. Uanset artikel 21 i Rådet rammeafgørelse 2008/977/RIA indfører medlemsstaterne bestemmelser til at sikre, at der ikke stilles yderligere sikkerhedskrav til tilsynsmyndighedernes anmodninger.

4. Medlemsstaterne kan fastsætte bestemmelser om, at adgang til oplysninger, som er klassificeret på et niveau svarende til EU CONFIDENTIAL eller højere, kræver en supplerende sikkerhedsscreening i henhold til national lovgivning. Hvis lovgivningen i tilsynsmyndighedens medlemsstat ikke kræver supplerende sikkerhedsscreening, skal de øvrige medlemsstater anerkende dette.

5. Hver tilsynsmyndighed har beføjelser

til at gøre de retlige myndigheder opmærksom på overtrædelser af bestemmelser vedtaget i medfør af dette direktiv og til at deltage i retssager samt anlægge sag ved den kompetente domstol.

6. Hver tilsynsmyndighed har beføjelse til at indføre sanktioner for administrative overtrædelser.

Or. en

Ændringsforslag 751
Emilian Pavel, Ana Gomes

Forslag til direktiv
Artikel 13 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Flyselskabernes videregivelse af PNR-oplysninger til passageroplysningsenheder med henblik på dette direktiv skal i et år efter vedtagelsen af de fælles protokoller og understøttede dataformater, jf. artikel 14, *ske ved brug af elektroniske midler eller i tilfælde af tekniske problemer ved brug af et hvilket som helst andet hensigtsmæssigt middel.*

Ændringsforslag

1. Flyselskabernes, *andre kommercielle operatører og ikke-kommercielle luftfartsoperatører* videregivelse af PNR-oplysninger til passageroplysningsenheder med henblik på dette direktiv skal *ske ved brug af elektroniske midler og gennemføres via en databehandler, som giver tilstrækkelige garantier med hensyn til de tekniske sikkerhedsforanstaltninger og organisatoriske foranstaltninger for den behandling, som skal gennemføres. I tilfælde af tekniske problemer skal PNR-oplysningerne overføres ved brug af et hvilket som helst andet hensigtsmæssigt middel, samtidig med at sikkerhedsniveauet overholdes. Alle overførsler af PNR-oplysninger skal ske i et år efter vedtagelsen af de fælles protokoller og understøttede dataformater, jf. artikel 14.*

Or. en

Ændringsforslag 752
Cornelia Ernst, Barbara Spinelli

Forslag til direktiv
Artikel 13 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Flyselskabernes videregivelse af PNR-oplysninger til passageroplysningsenheder med henblik på dette direktiv skal i **et år** efter vedtagelsen af de fælles protokoller og understøttede dataformater, jf. artikel 14, ske ved brug af elektroniske midler eller i tilfælde af tekniske problemer ved brug af et hvilket som helst andet hensigtsmæssigt middel.

Ændringsforslag

1. Flyselskabernes videregivelse af PNR-oplysninger til passageroplysningsenheder med henblik på dette direktiv skal i **tre måneder** efter vedtagelsen af de fælles protokoller og understøttede dataformater, jf. artikel 14, ske ved brug af elektroniske midler eller i tilfælde af tekniske problemer ved brug af et hvilket som helst andet hensigtsmæssigt middel.

Or. en

Ændringsforslag 753
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 13 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1a. Flyselskabernes videregivelse af PNR-oplysninger til PNR-kontorer med henblik på denne forordning skal i et år efter vedtagelsen af de fælles protokoller og understøttede dataformater, jf. artikel 14, ske ved brug af elektroniske midler eller i tilfælde af tekniske problemer ved brug af et hvilket som helst andet hensigtsmæssigt middel.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 754
Cornelia Ernst, Barbara Spinelli

Forslag til direktiv
Artikel 13 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Når **etårsfristen** fra vedtagelsen af de fælles protokoller og de understøttede dataformater er udløbet, skal al videregivelse af PNR-oplysninger fra luftfartsselskaberne til passageroplysningsenhederne med henblik på dette direktiv ske elektronisk ved brug af sikre metoder i form af accepterede fælles protokoller, som skal være fælles for alle overførsler for at sikre datasikkerheden under videregivelsen, og i et understøttet dataformat for at sikre, at alle involverede parter kan læse dem. Alle luftfartsselskaber er forpligtede til at vælge og over for PNR-kontoret at identificere den fælles protokol og det fælles dataformat, som de har til hensigt at anvende til deres videregivelse af oplysninger.

Ændringsforslag

2. Når **tremånedersfristen** fra vedtagelsen af de fælles protokoller og de understøttede dataformater er udløbet, skal al videregivelse af PNR-oplysninger fra luftfartsselskaberne til passageroplysningsenhederne med henblik på dette direktiv ske elektronisk ved brug af sikre metoder i form af accepterede fælles protokoller, som skal være fælles for alle overførsler for at sikre datasikkerheden under videregivelsen, og i et understøttet dataformat for at sikre, at alle involverede parter kan læse dem. Alle luftfartsselskaber er forpligtede til at vælge og over for PNR-kontoret at identificere den fælles protokol og det fælles dataformat, som de har til hensigt at anvende til deres videregivelse af oplysninger.

Or. en

Ændringsforslag 755
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 13 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2a. Når etårsfristen fra vedtagelsen af de fælles protokoller og de understøttede dataformater er udløbet, skal al videregivelse af PNR-oplysninger fra luftfartsselskaberne til PNR-kontoret med henblik på denne forordning ske elektronisk ved brug af sikre metoder i form af accepterede fælles protokoller, som skal være fælles for alle overførsler

for at sikre datasikkerheden under videregivelsen, og i et understøttet dataformat for at sikre, at alle involverede parter kan læse dem. Alle luftfartsselskaber er forpligtede til at vælge og over for PNR-kontoret at identificere den fælles protokol og det fælles dataformat, som de har til hensigt at anvende til deres videregivelse af oplysninger.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 756 **Cornelia Ernst, Barbara Spinelli**

Forslag til direktiv **Artikel 13 – stk. 5**

Kommissionens forslag

5. Hver medlemsstat sikrer, at de nødvendige tekniske foranstaltninger træffes, så de fælles protokoller og understøttede dataformater kan anvendes inden *et år* efter deres vedtagelse.

Ændringsforslag

5. Hver medlemsstat sikrer, at de nødvendige tekniske foranstaltninger træffes, så de fælles protokoller og understøttede dataformater kan anvendes inden *tre måneder* efter deres vedtagelse.

Or. en

Ændringsforslag 757 **Birgit Sippel, Tanja Fajon**

Forslag til direktiv **Artikel 14**

Kommissionens forslag

Artikel 14
Udvalgsprocedure

Ændringsforslag

udgår

1. Kommissionen bistås af et udvalg ("udvalget"). Dette udvalg er et udvalg i betydningen i forordning (EU) nr. [.../2011/EU] af 16. februar 2011.

2. Når der henvises til dette stykke, finder artikel 4 i forordning (EU) nr. [.../2011/EU] af 16. februar 2011 anvendelse.

Or. en

**Ændringsforslag 758
Laura Ferrara, Ignazio Corrao**

**Forslag til direktiv
Artikel 14 – overskrift**

Kommissionens forslag

Udvalgsprocedure

Ændringsforslag

Delegerede beføjelser

Or. it

**Ændringsforslag 759
Laura Ferrara, Ignazio Corrao**

**Forslag til direktiv
Artikel 14 – stk. 1**

Kommissionens forslag

1. Kommissionen bistås af et udvalg ("udvalget"). Dette udvalg er et udvalg i betydningen i forordning (EU) nr. [.../2011/EU] af 16. februar 2011.

Ændringsforslag

1. I henhold til artikel 290 i TEUF tillægges Kommissionen beføjelser til senest tre måneder efter dette direktivs ikrafttrædelse at vedtage de risikokriterier, der er omhandlet i dette direktivs artikel 4, og de fælles protokoller og understøttede dataformater, der er gældende for alle overførsler af PNR-oplysninger fra luftfartsselskaberne til PNR-kontorerne.

Or. it

Ændringsforslag 760
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 14 – stk. 2

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2. Når der henvises til dette stykke, finder artikel 4 i forordning (EU) nr. [.../2011/EU] af 16. februar 2011 anvendelse. **udgår**

Or. it

Ændringsforslag 761
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sætter de nødvendige love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest to år efter dets ikrafttræden. De tilsender straks Kommissionen disse love og bestemmelser med en sammenligningstabel, som viser sammenhængen mellem de pågældende love og bestemmelser og dette direktiv. **udgår**

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 762
Anna Maria Corazza Bildt

Forslag til direktiv
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne sætter de nødvendige love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest **to** år efter dets ikrafttræden. De tilsender straks Kommissionen disse love og bestemmelser med en sammenligningstabel, som viser sammenhængen mellem de pågældende love og bestemmelser og dette direktiv.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne sætter de nødvendige love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest **et** år efter dets ikrafttræden. De tilsender straks Kommissionen disse love og bestemmelser med en sammenligningstabel, som viser sammenhængen mellem de pågældende love og bestemmelser og dette direktiv.

Or. en

Ændringsforslag 763
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Medlemsstaterne sætter de nødvendige love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest to år efter dets ikrafttræden. De tilsender straks Kommissionen disse love og bestemmelser med en sammenligningstabel, som viser sammenhængen mellem de pågældende love og bestemmelser og dette direktiv.

Ændringsforslag

Or. en

Ændringsforslag 764
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 2

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Lovene og bestemmelserne skal ved vedtagelsen indeholde en henvisning til dette direktiv eller skal ved offentliggørelsen ledsages af en sådan henvisning. De nærmere regler for henvisningen fastsættes af medlemsstaterne.

udgår

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

**Ændringsforslag 765
Sophia in 't Veld**

**Forslag til direktiv
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 2 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Disse bestemmelser skal ved vedtagelsen i medlemsstaterne indeholde en henvisning til dette direktiv eller skal ved offentliggørelsen ledsages af en sådan henvisning. De nærmere regler for henvisningen fastsættes af medlemsstaterne.

Or. en

**Ændringsforslag 766
Sophia in 't Veld**

**Forslag til direktiv
Artikel 15 – stk. 2**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

**2. Medlemsstaterne meddeler
Kommissionen teksten til de vigtigste
nationale retsfor skrifter, som de udsteder
på det område, der er omfattet af dette
direktiv.**

udgår

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

**Ændringsforslag 767
Sophia in 't Veld**

**Forslag til direktiv
Artikel 15 – stk. 2 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

**2a. Medlemsstaterne meddeler
Kommissionen teksten til de vigtigste
nationale love og administrative
bestemmelser, som de vedtager på det
område, der er omfattet af dette direktiv.**

Or. en

**Ændringsforslag 768
Cornelia Ernst**

**Forslag til direktiv
Artikel 16**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 16

udgår

Overgangsbestemmelser

**På datoen i artikel 15, stk. 1, dvs. to år
efter dette direktivs ikrafttræden, sikrer**

medlemsstaterne, at der indsamles PNR-oplysninger for mindst 30 % af alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1. Indtil to år efter datoen i artikel 15 sikrer medlemsstaterne, at der indsamles PNR-oplysninger for mindst 60 % af alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1. Medlemsstaterne sikrer, at der fra fire år efter datoen i artikel 15 indsamles PNR-oplysninger for alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1.

Or. en

Begrundelse

Unødvendig, når der kun indsamles oplysninger om udsete flyvninger.

Ændringsforslag 769
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 16

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 16

udgår

Overgangsbestemmelser

På datoen i artikel 15, stk. 1, dvs. to år efter dette direktivs ikrafttræden, sikrer medlemsstaterne, at der indsamles PNR-oplysninger for mindst 30 % af alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1. Indtil to år efter datoen i artikel 15 sikrer medlemsstaterne, at der indsamles PNR-oplysninger for mindst 60 % af alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1. Medlemsstaterne sikrer, at der fra fire år efter datoen i artikel 15 indsamles PNR-oplysninger for alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 770
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 16 – stk. 1

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

På datoen i artikel 15, stk. 1, dvs. to år efter dette direktivs ikrafttræden, sikrer medlemsstaterne, at der indsamles PNR-oplysninger for mindst 30 % af alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1. Indtil to år efter datoen i artikel 15 sikrer medlemsstaterne, at der indsamles PNR-oplysninger for mindst 60 % af alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1. Medlemsstaterne sikrer, at der fra fire år efter datoen i artikel 15 indsamles PNR-oplysninger for alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1.

udgår

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 771
Birgit Sippel, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 16 – stk. 1

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

På datoen i artikel 15, stk. 1, dvs. to år efter dette direktivs ikrafttræden, sikrer medlemsstaterne, at der indsamles PNR-oplysninger for mindst 30 % af alle flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1. Indtil to år efter datoen i artikel 15 sikrer medlemsstaterne, at der indsamles PNR-oplysninger for mindst 60 % af alle

udgår

*flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1.
Medlemsstaterne sikrer, at der fra fire år
efter datoen i artikel 15 indsamles PNR-
oplysninger for alle flyvninger, jf. artikel
6, stk. 1.*

Or. en

Ændringsforslag 772
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 16 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

*På datoen i artikel 15, stk. 1, dvs. to år
efter dette direktivs ikrafttræden, sikrer
medlemsstaterne, at der indsamles PNR-
oplysninger for mindst 30 % af alle
flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1. Indtil to år
efter datoen i artikel 15 sikrer
medlemsstaterne, at der indsamles PNR-
oplysninger for mindst 60 % af alle
flyvninger, jf. artikel 6, stk. 1.
Medlemsstaterne sikrer, at der fra fire år
efter datoen i artikel 15 indsamles PNR-
oplysninger for alle flyvninger, jf.
artikel 6, stk. 1.*

Or. en

Ændringsforslag 773
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. -1 (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Kommissionen skal:

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 774
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

a) muligheden og behovet for at medtage interne flyvninger under dette direktivs anvendelsesområde i lyset af erfaringerne i de medlemsstater, der indsamler PNR-oplysninger om interne flyvninger. Kommissionen fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden to år efter datoen i artikel 15, stk. 1 **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 775
Cornelia Ernst

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

a) muligheden og behovet for at medtage interne flyvninger under dette direktivs anvendelsesområde i lyset af erfaringerne i de medlemsstater, der indsamler PNR-oplysninger om interne flyvninger. Kommissionen fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden to år efter datoen i artikel 15, stk. 1 **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 776

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Michał Boni, Frank Engel, Anna Maria Corazza Bildt, Monica Macovei, Roberta Metsola, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv

Artikel 17 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

a) muligheden og behovet for at medtage interne flyvninger under dette direktivs anvendelsesområde i lyset af erfaringerne i de medlemsstater, der indsamler PNR-oplysninger om interne flyvninger.

udgår

Kommissionen fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden to år efter datoen i artikel 15, stk. 1

Or. en

Ændringsforslag 777

Birgit Sippel, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Emilian Pavel, Tanja Fajon

Forslag til direktiv

Artikel 17 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

a) muligheden og behovet for at medtage interne flyvninger under dette direktivs anvendelsesområde i lyset af erfaringerne i de medlemsstater, der indsamler PNR-oplysninger om interne flyvninger.

udgår

Kommissionen fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden to år efter datoen i artikel 15, stk. 1

Or. en

Begrundelse

I dette direktivs anvendelsesområde medtages flyvninger inden for Europa ikke.

Ændringsforslag 778
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag

a) muligheden og behovet for at medtage interne flyvninger under dette direktivs anvendelsesområde i lyset af erfaringerne i de medlemsstater, der indsamler PNR-oplysninger om interne flyvninger. Kommissionen fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden to år efter datoen i artikel 15, stk. 1

Ændringsforslag

udgår

Or. it

Ændringsforslag 779
Sylvie Guillaume

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag

a) muligheden og behovet for at medtage interne flyvninger under dette direktivs anvendelsesområde i lyset af erfaringerne i de medlemsstater, der indsamler PNR-oplysninger om interne flyvninger. Kommissionen fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden to år efter datoen i artikel 15, stk. 1

Ændringsforslag

a) behovet for at udvide dette direktivs anvendelsesområde. Kommissionen fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden to år efter datoen i artikel 15, stk. 1

Or. fr

Ændringsforslag 780
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden fire år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden og kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Ændringsforslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden fire år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, **nødvendigheden af og behovet for at indsamle og behandle PNR-oplysninger for hvert af de anførte formål**, længden af dataopbevaringsperioden og kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Or. en

Ændringsforslag 781

Axel Voss, Monika Hohlmeier, Esteban González Pons, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Jeroen Lenaers, Traian Ungureanu, Alessandra Mussolini, Csaba Sógor, Elissavet Vozemberg, Brice Hortefeux, Nadine Morano, Rachida Dati, Frank Engel, Anna Maria Corazza Bildt, Monica Macovei, Salvatore Domenico Pogliese, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Nuno Melo, József Nagy

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden **fire** år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af

Ændringsforslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden **sjuv** år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af

dataopbevaringsperioden og kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

dataopbevaringsperioden og kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Or. en

Ændringsforslag 782
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden fire år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden **og** kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Ændringsforslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden fire år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden, kvaliteten af vurderingerne **og tal, der berettiger anvendelsen af PNR-oplysninger for hver kategori af kriminalitet**. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Or. en

Ændringsforslag 783
Birgit Sippel, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Emilian Pavel, Tanja Fajon

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag

b) **hvordan** dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden fire år efter

Ændringsforslag

b) **muligheden, behovet og proportionaliteten i forbindelse med** dette direktiv **i lyset af medlemsstaternes**

datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden ***og*** kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

erfaringer. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden, kvaliteten af vurderingerne ***og effektiviteten af delingen af data mellem medlemsstaterne.*** Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18. ***Kommissionen fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden to år efter datoen i artikel 15, stk. 1***

Or. en

Ændringsforslag 784
Sylvie Guillaume

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden ***fire*** år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden ***og*** kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Ændringsforslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden ***to*** år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden, kvaliteten af vurderingerne ***og respekt for princippet om ikkeforskelsbehandling.*** Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Or. fr

Ændringsforslag 785
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden **fire** år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden og kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Ændringsforslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden **to** år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden og kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Or. it

Ændringsforslag 786
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden **fire** år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden og kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Ændringsforslag

b) hvordan dette direktiv fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden **to** år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på **effektiviteten og nødvendigheden af overførslen af PNR-oplysninger for at forebygge og retsforfølge terrorhandlinger eller grov international kriminalitet**, overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden og kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Ændringsforslag 787
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

ba) hvordan denne forordning fungerer, og fremlægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet inden tre år efter datoen i artikel 15, stk. 1. Denne fornyede vurdering skal omfatte alle elementer af dette direktiv med særlig fokus på overholdelsen af standarden for beskyttelse af personoplysninger, længden af dataopbevaringsperioden og kvaliteten af vurderingerne. Den skal desuden indeholde de statistiske oplysninger, der indsamles i medfør af artikel 18.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 788
Sophia in 't Veld, Fredrick Federley

Forslag til direktiv
Artikel 17 – stk. 1 – litra b b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

bb) medlemsstaterne sikrer, at gennemførelseslovgivningen i henhold til dette direktiv indeholder bestemmelser om, at en vurdering af nødvendigheden og proportionaliteten skal fremlægges tre år efter gennemførelseslovgivningens ikrafttræden eller forlængelse, såfremt

anvendelsen af dette direktiv annulleres. Medlemsstaterne udarbejder med henblik herpå et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov international kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, antallet af falske positive og antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, herunder arrestationer, domme og erklæringer om uskyld, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination.

Or. en

Ændringsforslag 789
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 17 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 17a

Begrænsning

Dette direktiv mister sin virkning efter en periode på syv år. Kommissionen kan anmode om, at dette direktivs virkning forlænges med perioder på yderligere syv år efter godkendelse fra Europa-Parlamentet og Rådet.

Or. en

Ændringsforslag 790
Birgit Sippel, Caterina Chinnici, Jörg Leichtfried, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Kati Piri, Sylvia-Yvonne Kaufmann, Péter Niedermüller, Ana Gomes, Emilian Pavel, Tanja Fajon

**Forslag til direktiv
Artikel 17 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 17a

Begrænsning

Dette direktiv mister sin virkning efter en periode på syv år. Kommissionen kan foreslå, at dette direktivs virkning forlænges med perioder på yderligere syv år. Afgørelsen om forlængelse træffes efter den almindelige lovgivningsprocedure efter godkendelse af Europa-Parlamentet og Rådet.

Or. en

**Ændringsforslag 791
Sylvie Guillaume**

**Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 1**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, **og** antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination.

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde **det samlede antal personer, hvis PNR-oplysninger er blevet indsamlet**, antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination, **antallet af effektive domme, der følger heraf, og antallet af personer, hvor det er fastslået, at de uberettiget er blevet stemplet i forbindelse med brugen**

Ændringsforslag 792
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, **og** antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde **det samlede antal personer, hvis PNR-oplysninger er blevet indsamlet og overført**, antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination, **antallet af domme, der bl.a. er afsagt på baggrund af PNR-oplysninger, og det samlede antal "falsk positive"**.

Ændringsforslag 793
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne.

Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, **og** antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination.

Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination **og antallet af straffedomme i forbindelse med disse foranstaltninger.**

Or. en

Ændringsforslag 794 **Sophia in 't Veld**

Forslag til direktiv **Artikel 18 – stk. 1**

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov kriminalitet, jf. **artikel 4**, stk. 2, og antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov **international** kriminalitet, jf. **artikel 4**, stk. 2, **antallet af falske positive** og antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, **herunder arrestationer, domme og erklæringer om uskyld**, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination.

Or. en

Ændringsforslag 795 **Birgit Sippel, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Péter Niedermüller, Ana Gomes, Tanja Fajon**

Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, **og** antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller **visse former for grov international** kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination **og antallet af straffedomme i forbindelse med disse retshåndhævelsesforanstaltninger.**

Or. en

Ændringsforslag 796
Cornelia Ernst, Barbara Spinelli

Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, **og** antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov **international** kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination **og antallet af straffedomme i forbindelse med disse foranstaltninger for**

hver lovovertrædelse, der er begået, såvel som kvaliteten af de forud fastlagte kriterier, der anvendes til forsektion af flyvninger.

Or. en

Ændringsforslag 797
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1a. Kommissionen udarbejder et sæt statistiske data om de PNR-oplysninger, der er sendt til passageroplysningsenhederne. Statistikkerne skal som minimum indeholde antallet af identifikationer af personer, der kan være involveret i terrorhandlinger eller grov international kriminalitet, jf. artikel 4, stk. 2, antallet af falske positive og antallet af retshåndhævelsesforanstaltninger, herunder arrestationer, domme og erklæringer om uskyld, der efterfølgende er truffet på grundlag af PNR-oplysninger, pr. luftfartsselskab og destination.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 798
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Disse statistikker må ikke indeholde personoplysninger. De fremsendes til Kommissionen hvert år.

Ændringsforslag

2. Disse statistikker må ikke indeholde personoplysninger. De fremsendes til Kommissionen, **Europa-Parlamentet og Rådet** hvert år.

Or. en

Ændringsforslag 799

Birgit Sippel, Caterina Chinnici, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Péter Niedermüller, Ana Gomes, Tanja Fajon

**Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 2**

Kommissionens forslag

2. Disse statistikker må ikke indeholde personoplysninger. De fremsendes til Kommissionen hvert år.

Ændringsforslag

2. Disse statistikker må ikke indeholde personoplysninger. De fremsendes til Kommissionen **og Europa-Parlamentet** hvert år.

Or. en

Ændringsforslag 800

Cornelia Ernst, Barbara Spinelli

**Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 2**

Kommissionens forslag

2. Disse statistikker må ikke indeholde personoplysninger. De **fremsendes til Kommissionen** hvert år.

Ændringsforslag

2. Disse statistikker må ikke indeholde personoplysninger. De **offentliggøres** hvert år.

Or. en

Ændringsforslag 801

Sophia in 't Veld

**Forslag til direktiv
Artikel 18 – stk. 2 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2a. Disse statistikker må ikke indeholde personoplysninger.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

**Ændringsforslag 802
Jan Philipp Albrecht**

**Forslag til direktiv
Artikel 19 – stk. -1 (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

-1. Dette direktiv berører ikke Rådets rammeafgørelse 2008/977/RIA eller enhver fremtidig lovgivning om behandling af personoplysninger med henblik på undersøgelse og forebyggelse af lovovertrædelser.

Or. en

**Ændringsforslag 803
Sophia in 't Veld**

**Forslag til direktiv
Artikel 19 – stk. 1 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1a. Medlemsstaterne kan fortsat anvende bilaterale og multilaterale aftaler samt indbyrdes ordninger om udveksling af oplysninger mellem kompetente

myndigheder, der er gældende ved forordningens vedtagelse, for så vidt som disse aftaler og ordninger er forenelige med forordningen.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

**Ændringsforslag 804
Cornelia Ernst**

**Forslag til direktiv
Artikel 19 – stk. 2**

Kommissionens forslag

2. Dette direktiv påvirker ikke Unionens forpligtelser og tilsagn i henhold til bilaterale og/eller multilaterale aftaler med tredjelande.

Ændringsforslag

udgår

Or. en

**Ændringsforslag 805
Emil Radev**

**Forslag til direktiv
Artikel 19 – stk. 2 a (nyt)**

Kommissionens forslag

2a. Når det drejer sig om personer, der er omfattet af retten til fri bevægelighed, må vurderingen af passagererne i henhold til dette direktiv ikke anfægte deres ret til indrejse på den pågældende medlemsstats område, jf. direktiv 2004/38/EF, og, hvor det er relevant, skal vurderingen være i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 562/2006.

Ændringsforslag

Begrundelse

Når det drejer sig om personer, der er omfattet af retten til fri bevægelighed, bør vurderingen af passagererne ikke medføre begrænsning af deres ret til indrejse i EU, så længe direktivet om EU-borgernes frie bevægelighed og forordningen om Schengengrænsekodexet respekteres.

Ændringsforslag 806
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 19 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2a. Denne forordning påvirker ikke Unionens forpligtelser og tilsagn i henhold til bilaterale og/eller multilaterale aftaler med tredjelande.

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 807
Cornelia Ernst, Barbara Spinelli

Forslag til direktiv
Artikel 20 – stk. 1

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Dette direktiv træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i Den Europæiske Unions Tidende.

Dette direktiv træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i Den Europæiske Unions Tidende.

Dette direktiv er kun gældende i fem efter ikrafttrædelsen, hvorefter det mister sin retsvirkning. Kommissionen kan forelægge et revideret forslag for Europa-Parlamentet og Rådet i henhold til den

almindelige lovgivningsprocedure.

Or. en

Ændringsforslag 808
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Artikel 20 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

***Denne forordning træder i kraft to år
efter offentliggørelsen i Den Europæiske
Unions Tidende.***

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 809
Sophia in 't Veld, Fredrick Federley

Forslag til direktiv
Artikel 20 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 20 a

Udløbsklausul

***Dette direktiv udløber automatisk fire år
efter ikrafttrædelsen og fire år efter hver
forlængelse. På grundlag af et forslag fra
Kommissionen kan Rådet og Europa-
Parlamentet træffe beslutning om at
forlænge anvendelsen af dette direktiv i
yderligere fire år.***

Or. en

Ændringsforslag 810
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Artikel 20 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 20a

Ophørsbestemmelse

Dette direktiv er gyldigt indtil december 2020.

På grundlag af den fornyede vurdering, der er taget højde for i artikel 17, har Europa-Parlamentet og Rådet dog mulighed for at forlænge dette direktivs gyldighedsdato.

Or. it

Ændringsforslag 811
Sophia in 't Veld, Fredrick Federley

Forslag til direktiv
Artikel 20 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 20b

Medlemsstaterne sikrer, at gennemførelseslovgivningen i henhold til dette direktiv udløber hvert fjerde år efter ikrafttrædelsen, såfremt anvendelsen af dette direktiv, uanset årsagen, annulleres. I så fald kan den nationale lovgiver træffe beslutning om at forlænge anvendelsen af den pågældende lovgivning, som blev gennemført i henhold til dette direktiv, i yderligere fire år.

Or. en

Ændringsforslag 812
Sophia in 't Veld, Fredrick Federley

Forslag til direktiv
Artikel 20 c (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 20c

Denne forordning udløber automatisk fire år efter ikrafttrædelsen og fire år efter hver forlængelse. På grundlag af et forslag fra Kommissionen kan Rådet og Europa-Parlamentet træffe beslutning om at forlænge anvendelsen af dette direktiv i yderligere fire år.

Or. en

Begrundelse

Konsekvensændring som følge af ændring af en forordning.

Ændringsforslag 813
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 6

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

6) Alle oplysninger om betaling, herunder udgår faktureringsadresse

Or. en

Ændringsforslag 814
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 8

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

8) Oplysninger om faste passagerer

udgår

Or. it

Ændringsforslag 815

Cornelia Ernst

Forslag til direktiv

Bilag 1 – nr. 8

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

8) Oplysninger om faste passagerer

udgår

Or. en

Ændringsforslag 816

Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv

Bilag 1 – nr. 8

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

8) Oplysninger om faste passagerer

udgår

Or. en

Ændringsforslag 817

Birgit Sippel, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv

Bilag 1 – nr. 8

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

8) Oplysninger om faste passagerer

udgår

Or. en

Ændringsforslag 818
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 9

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

9) Rejsebureau/rejsekonsulent

udgår

Or. en

Ændringsforslag 819
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 11

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

11) Delte PNR-dataelementer

udgår

Or. en

Ændringsforslag 820
Sylvie Guillaume

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 12

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

12) Generelle bemærkninger (herunder alle tilgængelige oplysninger om uledsagede mindreårige under 18 år såsom den mindreåriges navn og køn, alder og sprog, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved afrejsen, og dennes forhold til den mindreårige, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved ankomsten, og dennes forhold

udgår

til den mindreårige, ledsagende lufthavnsmedarbejder ved afgang og ankomst).

Or. fr

Ændringsforslag 821
Cornelia Ernst

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 12

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

12) Generelle bemærkninger (herunder alle tilgængelige oplysninger om uledsagede mindreårige under 18 år såsom den mindreåriges navn og køn, alder og sprog, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved afrejsen, og dennes forhold til den mindreårige, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved ankomsten, og dennes forhold til den mindreårige, ledsagende lufthavnsmedarbejder ved afgang og ankomst).

udgår

Or. en

Ændringsforslag 822
Laura Ferrara, Ignazio Corrao

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 12

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

12) Generelle bemærkninger (herunder alle tilgængelige oplysninger om uledsagede mindreårige under 18 år såsom den mindreåriges navn og køn, alder og sprog, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved afrejsen, og dennes forhold til

udgår

den mindreårige, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved ankomsten, og dennes forhold til den mindreårige, ledsagende lufthavnsmedarbejder ved afgang og ankomst).

Or. it

Ændringsforslag 823
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 12

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

12) Generelle bemærkninger (herunder alle tilgængelige oplysninger om uledsagede mindreårige under 18 år såsom den mindreåriges navn og køn, alder og sprog, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved afrejsen, og dennes forhold til den mindreårige, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved ankomsten, og dennes forhold til den mindreårige, ledsagende lufthavnsmedarbejder ved afgang og ankomst).

udgår

Or. en

Ændringsforslag 824
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 12

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

12) Generelle bemærkninger (herunder alle tilgængelige oplysninger om uledsagede mindreårige under 18 år såsom den mindreåriges navn og køn, alder og

12) Oplysninger om uledsagede mindreårige under 18 år såsom den mindreåriges navn og køn, alder og sprog, navnet på og kontaktoplysninger for den

sprog, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved afrejsen, og dennes forhold til den mindreårige, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved ankomsten, og dennes forhold til den mindreårige, ledsagende lufthavnsmedarbejder ved afgang og ankomst).

ansvarlige voksne ved afrejsen, og dennes forhold til den mindreårige, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved ankomsten, og dennes forhold til den mindreårige, ledsagende lufthavnsmedarbejder ved afgang og ankomst).

Or. en

Ændringsforslag 825

Birgit Sippel, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon

Forslag til direktiv

Bilag 1 – nr. 12

Kommissionens forslag

12) **Generelle bemærkninger (herunder alle tilgængelige** oplysninger om uledsagede mindreårige under 18 år såsom den mindreåriges navn og køn, alder og sprog, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved afrejsen, og dennes forhold til den mindreårige, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved ankomsten, og dennes forhold til den mindreårige, ledsagende lufthavnsmedarbejder ved afgang og ankomst).

Ændringsforslag

12) Oplysninger om uledsagede mindreårige under 18 år såsom den mindreåriges navn og køn, alder og sprog, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved afrejsen, og dennes forhold til den mindreårige, navnet på og kontaktoplysninger for den ansvarlige voksne ved ankomsten, og dennes forhold til den mindreårige, ledsagende lufthavnsmedarbejder ved afgang og ankomst).

Or. en

Begrundelse

Formuleringen "generelle bemærkninger" er for bred, da den kan omfatte en lang række personlige og potentielt følsomme oplysninger, som luftfartselskaberne indsamler.

Ændringsforslag 826

Jan Philipp Albrecht

**Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 13**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

**13) Oplysninger i billetrubrikkerne,
herunder billetnummer, datoen for
udstedelsen af billetten, enkeltbilletter og
automatisk billetprisangivelse (Automated
Ticket Fare Quote)**

udgår

Or. en

**Ændringsforslag 827
Sophia in 't Veld**

**Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 14**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

**14) Sædenummer og andre
pladsoplysninger**

udgår

Or. en

**Ændringsforslag 828
Jan Philipp Albrecht**

**Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 14**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

**14) Sædenummer og andre
pladsoplysninger**

udgår

Or. en

**Ændringsforslag 829
Birgit Sippel, Marju Lauristin, Josef Weidenholzer, Tanja Fajon**

**Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 14**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

14) Sædenummer *og andre
pladsoplysninger*

14) Sædenummer

Or. en

**Ændringsforslag 830
Sophia in 't Veld**

**Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 15**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

15) *Oplysninger om code-sharing*

udgår

Or. en

**Ændringsforslag 831
Jan Philipp Albrecht**

**Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 16**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

16) *Fuldstændige bagageoplysninger*

udgår

Or. en

**Ændringsforslag 832
Jan Philipp Albrecht**

**Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 17**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

17) Antal medrejsende og disses navne i forbindelse med en reservation **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 833
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 18

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

18) Alle indsamlede forhåndsoplysninger om passagerer (API-oplysninger). **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 834
Sophia in 't Veld

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 19

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

19) Oversigt over alle ændringer af PNR-oplysningerne under punkt 1-18 **udgår**

Or. en

Ændringsforslag 835
Jan Philipp Albrecht

Forslag til direktiv
Bilag 1 – nr. 19

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

19) Oversigt over alle ændringer af PNR-oplysningerne under punkt 1-18

udgår

Or. en

Ændringsforslag 836
Kashetu Kyenge, Miltiadis Kyrkos

Forslag til direktiv
Bilag II (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Lovovertrædelser:

- 1) deltagelse i en kriminel organisation,**
- 2) menneskehandel,**
- 3) seksuel udnyttelse af børn og børnepornografi,**
- 4) ulovlig handel med narkotika og psykotrope stoffer,**
- 5) ulovlig handel med våben, ammunition og eksplosive stoffer,**
- 6) manddrab og grov legemsbeskadigelse,**
- 7) ulovlig handel med menneskevæv og -organer,**
- 8) bortførelse og gidseltagning,**
- 9) organiseret eller væbnet røveri,**
- 10) ulovlig handel med nukleare og radioaktive materialer,**
- 11) voldtægt,**
- 12) fly- og skibskapring,**
- 13) sabotage,**
- 14) strafbare handlinger omfattet af Den Internationale Straffedomstols straffemyndighed.**

Or. en

Begrundelse

Listeopførelse af alle de lovovertrædelser, der berettiger behandling af PNR-oplysninger.